

# **Un Ramo de Flores del Jardín de las Tradiciones del Profeta y Ahlul Bait (P)**

Compilado por: **Aiatul·lah Saïned Kamâl Faqîh Imânî**

Traducido por: **Shaij Feisal Morhell**

Publicado por: **Centro de Investigación Islámica Amîr Al-Mu'minîn 'Alî  
(P)**

Isfahan – R.I. de Irán

Para cualquier sugerencia comuníquese con nosotros a una de las siguientes direcciones:

Post Office Box: 37165 / 115 – Qom – Islamic Republic of Iran

Post Office Box: 81465 / 5151 – Isfahan – Islamic Republic of Iran

Fax: +98 (31) 297028

E-mail: [imany@noornet.net](mailto:imany@noornet.net)

ISBN: 964-92457-4-X

**Publicación de la presente edición:**



Fundación Cultural Oriente  
P.O.Box 37185 / 4138 Qom  
Tel/Fax: + 98 (251) 290644  
República Islámica de Irán  
[www.islamorientes.com](http://www.islamorientes.com)

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

:

سورة النساء 4 – الآية 59

En el nombre de Dios, el Clemente, el Misericordioso

**«¡Oh Creyentes! Obedeced a Dios, y obedeced al Mensajero y a los dotados de autoridad de entre vosotros»**

(Sura An-Nisâ, N°4, Aleya 59)

*Las Tradiciones que se encuentran en este libro están basadas en el cumplimiento de este sagrado versículo*

### Transliteración de las letras árabes

ا = â	ذ = dh	ظ = zh	ن = n
ب = b	ر = r	ع = ‘	ه = h
ت = t	ز = z	غ = g	و = û, w
ث = z	س = s	ف = f	ي = î
ج = y	ش = sh	ق = q	ء = ’
ح = h	ص = s	ك = k	َ = a
خ = j	ض = d	ل = l	ُ = u
د = d	ط = t	م = m	ِ = i

Se utilizará un punto para evitar posibles confusiones como puede suceder con la letra lam con sonido doble a causa del tashdîd (ل = l·l) para evitar la doble “ele”, o como puede ocurrir con las letras ذ dh, ش sh y ظ zh al encontrarse con otra “h”.

## Contenido

### **Introducción a la traducción al castellano.**

#### **Prefacio.**

Conocer a Dios, Su Grandeza y Su Gracia.

La oración y sus efectos.

La oración de la noche.

La fe en Dios y lograr la complacencia de Dios.

La piedad y la necesidad de ella.

La súplica.

Ahlul Bait (P).

El amor a Ahlul Bait (P).

Los atributos sobresalientes.

Los seguidores de Ahl-ul Bait (P) y sus características.

El pecado y sus efectos.

El conocimiento y su valor.

El conocimiento y la virtud de aprenderlo.

El conocimiento y la virtud de enseñarlo.

La excelencia e importancia de los sabios.

Estar atentos al más allá.

El arrepentimiento.

Proteger el honor de los creyentes.

Los actos virtuosos.

La injusticia y la tiranía.<sup>56</sup>

Los derechos de los compañeros musulmanes.

El saludo.

Ordenar lo bueno y prohibir lo execrable.

La lengua y sus males.

La maledicencia y la difamación.

Decir mentiras.

El compañero y la amistad.

La mala amistad.

Servir a la gente.

Conferir préstamo.

Ayudar al necesitado.

Obsequiar y alegrar a un creyente.

Dar en el camino de Dios.

Tener buenas relaciones con los parientes.

Ser benévolo con los padres.

Los derechos de los hijos.  
La lactancia.  
El matrimonio: un gran acto de adoración.  
Incentivar al matrimonio.  
El matrimonio: la llave de la misericordia divina y la buena moral.  
Ayudar a que se establezca un matrimonio.  
La esposa y su dote.  
La dote: mientras menos sea mejor.  
El matrimonio debe establecerse en base a la fe y la sinceridad.  
La intención del hombre al casarse.  
Ganarse el sustento.  
Respetar a la esposa.  
La esposa y complacer a su esposo.  
Las características de una buena esposa.  
El divorcio y sus consecuencias.  
Abstenerse de la mirada ilícita.  
El engalanamiento de la mujer.  
La fornicación y sus perjudiciales efectos.  
La higiene en el Islam.  
Comercio y relaciones sociales.  
Defraudar en las transacciones.  
El deseo mundanal.  
La avidez por la riqueza de la vida mundanal.  
El efímero mundo y sus nefastas atracciones.  
Los siervos negligentes.199  
La codicia y los deseos nocivos.  
La arrogancia y el orgullo.  
Moderación en las cuestiones económicas.  
Consultar.  
El trabajo y la holgazanería.  
El mártir y el martirio.  
El Mahdí (P) y el gobierno de la justicia.  
La comunidad de los musulmanes al final de los tiempos.  
La forma de pasar la vida.  
La religión y el estudio de sus asuntos.  
El buen carácter y sus buenos frutos.  
Los flagelos de la ira y el mal carácter.  
Pedir el perdón divino.  
La oración en comunidad.  
Súplica final.

## **Introducción a la traducción al castellano**

En los comienzos de un nuevo milenio, occidente conforma hoy por hoy una sociedad enferma de un materialismo crónico, de una paulatina pérdida de valores fundamentales para el ser humano que constituyen salvaguardas de su propia supervivencia, y de una perniciosa tendencia a la descomposición moral que ha llevado a la progenie humana, como consecuencia, a encontrarse al borde de su autoaniquilación.

La tecnología, como progreso a expensas de la naturaleza y el superdesarrollo industrial que exalta el materialismo como signo de la máxima realización humana, así como la relajación moral y la decadencia de los valores espirituales que sostenían la convivencia humana, han sido en gran parte los responsables de ese cáncer social, cuyos síntomas afloran en el diario vivir de la sociedad occidental, síntomas reflejados en las enormes contradicciones sociales y económicas, y la corrupción institucionalizada, que ha dado lugar a una aguda crisis existencial, lo cual demuestra que el bienestar y alta calidad de vida que ofrece la tecnología no son por sí solos suficientes para la felicidad del ser humano, sino que ésta debe marchar junto a los valores espirituales, que son los que brindan un objetivo trascendental a la vida.

Es por eso que en este panorama desalentador, surge la imperiosa necesidad de insertar en esta sociedad un mensaje que se atreva a tratar los problemas antes señalados desde un enfoque que ataque sus raíces mismas, mostrándole al hombre la senda natural de los principios morales y espirituales plasmados en las enseñanzas del Islam las cuales han demostrado su eficacia absoluta e incuestionable para quienes se atrevan a vivirlos, principios que son capaces de sanear a una sociedad decadente como la occidental.

Los conceptos del Islam son extraídos de sus dos fuentes principales que son el Sagrado Corán y la bendita tradición del Profeta del Islam (BP), expresada en sus dichos, actos y aceptación de actitudes. Ambas fuentes constituyen una sublime referencia del entendimiento y del pensamiento; son el origen de la cultura y la ciencia del Islam, y a su vez conforman la fuente del bien y la felicidad para la humanidad toda.

La primera de esas dos fuentes, esto es, el Sagrado Corán, es inalterable e irrefutable encontrándose hoy en día tal cual le fuera revelado al fiel Mensajero del Islam (BP), puesto que desde el principio su preservación se realizó en forma intensa, y sus seguidores se esmeraron con gran celo en transmitirlo de una manera tal que llega a un límite que escapa a la mención. Es de ese modo que nos ha llegado a las manos este legado divino, y es precisamente por su condición divina e inalterable que conforma el verificador de la segunda de esas dos fuentes, esto es, la Tradición profética.

La tradición del Profeta del Islam -que la bendición de Dios sea sobre él y su descendencia purificada- contiene los detalles de los conceptos del Islam y los aspectos normativos enunciados en forma generalizada en el Sagrado Corán, y es por ello que tiene la responsabilidad de explicar el Sagrado Corán y especificar y evidenciar sus contenidos ideológicos, y esto es natural teniendo en cuenta que es al Mensajero de Dios (BP) a quien se

dirige la revelación, por lo tanto es quien conoce las normas, conceptos, propuestas y objetivos que contiene el Sagrado Corán.

Es así que la Tradición es un vigilante insustituible, es una realidad irrefutable, es el fiel esclarecedor de los valores de la vida y del régimen para la felicidad del ser humano... es tan eterna como el mismo Corán, el cual dice:

**«...Tomad aquello que os traiga el Mensajero y absteneos de aquello que os prohíbe»**

(Al-Hashr; 59:7)

**«Realmente que tenéis en el Mensajero de Dios un excelente ejemplo, para quienes tienen esperanza en Dios y en el Día del Juicio...»**

(Al-Ahzâb; 33:21)

**«...Si disputaseis respecto a algo, acudid a Dios y al Mensajero...»**

(An-Nisâ; 4:59)

En cuanto a la descendencia del Mensajero de Dios (BP), los doce Imames de Ahl-ul Bait (la gente de la casa del Profeta), ellos fueron los transmisores por excelencia de la tradición de su abuelo el Profeta Muhammad (BP). A este respecto dijo el Imam Ya'far As-Sâdiq -con él sea la paz-:

“Mi Hadiz es el Hadiz de mi padre, el Hadiz de mi padre es el Hadiz de mi abuelo, el Hadiz de mi abuelo es el Hadiz de su padre, el Hadiz de su padre es el Hadiz de ‘Alî Ibn Abî Tâlib, el Hadiz de ‘Alî es el Hadiz del Mensajero de Allah, y el Hadiz del Mensajero de Allah es palabra de Allah, Poderoso e Impotente”.

Narró Qutaibah lo siguiente: Un hombre le preguntó al Iman Ya'far As-Sâdiq(P) respecto a una cuestión y éste le respondió. Luego el hombre dijo: “¿...y cuál sería tu opinión si fuera de tal y tal forma?”. Él(P) respondió: “Cualquier cosa que te responda sería del Mensajero de Dios (BP). No damos opinión personal respecto a nada”.

Esta realidad fue señalada por el mismo Mensajero de Dios (BP) en su famosa narración conocida como el hadiz de Zaqalain (los dos tesoros):

“Ciertamente que siento que se acerca el momento en que sea convocado y yo responda (afirmativamente), y por cierto que dejo entre vosotros dos tesoros: el Libro de Dios, Imponente y Majestuoso, y mi descendencia. El libro de Dios es un vínculo que se extiende desde el cielo a la tierra, y mi descendencia es la gente de mi casa (Ahl-u Baitî). El Benévolo me ha informado que ellos dos no se separarán jamás hasta que vuelvan a mí en la Fuente del Paraíso. Así pues, observad cómo los tratáis en mi ausencia”.

La bendita vida de esos doce Imames es un nexo y un vínculo homogéneo e ininterrumpido que llega al Mensajero de Dios (BP), sin la irrupción de ningún elemento extraño o desconocido. Constituyen la

conformación de una escuela ideológica y una vida activa en la que el Islam se materializa, se aplican sus normas, y se protegen sus principios. Es por eso que todo lo que ellos decían se considera Tradición, a la vez que el celo de sus seguidores por preservar su legado nos enfatiza la confianza en la pureza de estas fuentes, y la autenticidad de lo citado por la gente de la casa del Profeta (BP).

Conociendo todo esto, podemos conocer las condiciones y el medio en los que se originó esa escuela de sabiduría de la que aprendieron los seguidores de Ahl-ul Bait(P). Aprendemos que su escuela en relación con las ciencias del Hadîz, el Tafsîr (exégesis del Sagrado Corán), los conocimientos doctrinales e ideológicos, y el resto de las ciencias islámicas, únicamente son el resultado de la fiel transmisión, la impecable extensión de los conocimientos proféticos, y la pureza de la Shari‘ah (ley islámica) y las fuentes de referencia.

Con el objetivo de presentar a los lectores de habla hispana un reflejo de esas originales enseñanzas del Profeta (BP) y los Imames de Ahl-ul Bait (P), el “Centro de Investigación Islámica Amîr Al-Mu‘minîn ‘Alî (P)” edita esta versión en castellano del Libro “Un Ramo de Flores del Jardín de las Tradiciones del Profeta (BP) y Ahl-ul Bait (P)”, compilado por su eminencia el Aiatul·lah Saiied Kamâl Faqîh Imânî. Así también, con ese mismo objetivo, se propone publicar próximamente en castellano el libro “Una exégesis esclarecedora de la luz del Sagrado Corán”, cuya versión en inglés goza de gran aceptación en occidente.

Para finalizar, rogamos a Dios, Glorificado Sea, que esta obra contribuya a un mejor conocimiento en occidente de las enseñanzas y conceptos del último mensaje divino a la humanidad.

**Shaij Feisal Morhell**  
**Traductor**

## Prefacio

( ):

سورة النحل آية: 43 وسورة الانبياء آية: 7

**«¡Preguntad, pues, a la gente del recuerdo, si es que no sabéis!»**

Sura An-Nahl, nº 16, aleya 43, Sura Al-Anbiâ, nº 21, aleya 7

Este sagrado versículo ordena a los creyentes referirse a la gente del recuerdo (dhikr), esto es, a los hombres de sabiduría y a los sabios de la comunidad a fin de que puedan reconocer lo correcto de lo errado cuando se enfrentan con dificultades, puesto que Dios, tras enseñarles el conocimiento, les eligió para ese asunto. En consecuencia, son aquéllos profundamente imbuidos en conocimiento los que saben cómo interpretar el Corán.

Este versículo fue revelado a fin de presentar a Ahl-ul Bait (P)<sup>1</sup>, a saber, Muhammad (BP), ‘Alí, Fátimah, Al-Hasan y Al-Husain, quienes son

<sup>1</sup> Si bien la traducción literal del término Ahl-ul Bait es “la gente de la casa”, en los textos islámicos siempre se ha usado como una acepción equivalente a “la familia del Profeta del Islam”, y se refiere a ciertas personas determinadas. Estas personas fueron mencionadas y presentadas mediante tal término en decenas de narraciones provenientes del Gran Profeta (BP). En los siguientes ejemplos se observa que ‘Alí (P), Fátima (P), Al-Hasan (P), Al-Husain (P), y los Imames de la descendencia de Al-Husain (P) son presentados como Ahl ul-Bait, a pesar de que la mayoría de ellos nacieron después del fallecimiento del Profeta (BP).

A) Safia Bint Shaïbah narra de ‘Aïshah (una de las esposas del Profeta) que ésta dijo: “Cierta día el Profeta salió (de la casa) siendo que se había colocado encima un manto; entonces llegó Al-Hasan Ibn ‘Alí y el Profeta lo invitó a disponerse bajo el manto; luego llegó Al-Husain Ibn ‘Alí al que invitó a hacer lo mismo; a continuación llegó Fátimah a la que también invitó; luego llegó ‘Alí y así también lo invitó a disponerse bajo el manto; y he ahí que recitó la siguiente aleya: «Ciertamente que Dios solo quiere alejar de vosotros la impureza Ahl-ul-Bait...» (Al-Ahzâb; 33: 33)”. Es decir, “Dios dictaminó que cualquier tipo de impureza esté alejada de vosotros, Ahl-ul-Bait, y que os conservéis siempre puros”. Esta narración tiene muchas fuentes y a continuación citamos solo cuatro de entre aquéllas de la escuela sunnah: Sahîh Muslim, t.4, p.1883, h.2424; Al-Mustadrak ‘Alâ As-Sahîhaïn, t.3, p. 159, h.4707; Tafsîr At-Tabarî, t.12, 22/6; As-Sunan Al-Kubrâ, t.2, p.212, h.2858.

B) ‘Amir Ibn Abî Waqâs narró de su padre que dijo: La revelación descendió sobre el Profeta (BP), entonces congregó bajo su manto a ‘Alí, Fátimah, Al-Hasan y Al-Husain, y expresó: “¡Dios mío! Éstos son Ahlu Baitî (la gente de mi casa)”. Fuente: Sahîh Muslim, t.4, p.1871, h.32; Sunan At-Tirmidhî, t.5, p.225, h.2999; Musnad Ahmad Ibn Hanbal, t.1, p.391, h.1608; Al- Mustadrak ‘Alâ As-Sahîhaïn, t.3, p. 163, h.4719; As-Sunan Al-Kubrâ, t.7, p.101, h.13392.

C) ‘Îsâ Ibn ‘Abdul-lah Ibn Mâlik narró de ‘Umar Ibn Al-Jattâb que dijo: “Escuché al Profeta decir: “¡Oh gente! Pronto voy a dejaros y después vosotros –en el día del Juicio- os presentaréis ante mí...” (aquí el Profeta les exhorta a observar los derechos del Corán y Ahl-ul Bait y su descendencia). ‘Umar añade: “Dije: “¡Oh Mensajero de Dios! ¿Quiénes son tu descendencia?” Respondió: “Mi Ahl-ul Bait, son ‘Alí y Fátimah, sus hijos, y los nueve Imames purificados de la descendencia de Al-Husain; ellos son mi descendencia y son de mi carne y mi sangre”. Fuente: Kifâiat Al-Azar, p.91; Tafsîr Al-Burhân, t.1, p.9.

D) Ibn Abbâs, el compañero del Profeta y gran exégeta del Sagrado Corán, respecto a la aleya que expresa «Y el cielo poseedor de constelaciones» (Al-Burûy; 85:1), dice que el Profeta manifestó lo siguiente: “Yo soy el cielo y las constelaciones son los Imames de Ahl-ul Bait, mi descendencia, el primero de los cuales es ‘Alí y el último de los mismos es el Mahdí, siendo ellos doce personas”. Fuente: Íanâbî‘ Al-Mawaddah, t.3, p.254, h.59.

las cinco luces sagradas conocidas como Âal-i ‘Abâ (la gente del manto) a quienes se les han añadido otras nueve bendecidas luces de entre los descendientes del Imam Al-Husain (P). El Mensajero de Dios, en diferentes y apropiadas ocasiones, los presentó como los Imames de la guía, las antorchas en la oscuridad, y aquéllos profundamente imbuidos en el conocimiento, a quienes sin duda Dios ha conferido “el Conocimiento del Libro”.

Estos hechos, narrados repetidamente en muchas tradiciones, han sido precisamente aprobados por los seguidores del Profeta Muhammad (BP) desde épocas de la revelación hasta la actualidad, y algunos de los sabios y comentaristas de la escuela sunnita incluso han reconocido en sus libros que dichos versículos del Corán fueron revelados respecto a Ahl-ul Bait (P). Algunos ejemplos de sus libros son los siguientes:

1. Imam Az-Za‘labî en su reconocido libro de exégesis, bajo el significado del versículo 42 de la Sura An-Nahl (Nº 16).
2. Tafsîr Ibn Kazîr, vol. 2, p. 591.
3. Tafsîr At-Tabarî, vol. 14, p. 75.
4. Tafsîr Al-Alûsî, conocido como: “Rûh Al-Baiân”, vol. 14, p. 134.
5. Tafsîr Al-Qurtubî, vol. 11, p. 272.
6. Tafsîr Al-Hakîm, o: Shawâhid At-Tanzîl, vol. 1, p. 334.
7. Tafsîr Ash-Shabistari, o: Ihqâq Al-Haqq, vol. 3, p. 482.
8. Ianâbi‘-Al Mawaddah, por Al-Qandusi Al-Hanafi, p. 119.

Basándonos en la realidad misma, debemos acercarnos a la Inmaculada Gente de la Casa, Ahl-ul Bait (P), y practicar sus palabras de guía para educar bien nuestras vidas. A este respecto, dice el Imam Al-Hâdî (P):

**“Vuestras palabras (de sabiduría) son luz, en vuestros asuntos hay guía (para la gente), y vuestra recomendación es la piedad”.**

Man lâ Iahduruh-ul Faqîh, At-Tahdhîb y ‘Uiûn-u Ajbâr-ir Ridâ

¡Cuidado, oh querido lector!

Es por medio de estos seres benditos que pueden ser resueltos los problemas materiales y espirituales de nuestras vidas, en este mundo y en el venidero.

**“Es por vosotros que Dios nos saca de la humillación, nos libera de las garras de las penosas tribulaciones, y nos resguarda de los abismos de la aniquilación del mundo, y del Fuego del Infierno”.**

Man Lâ Iahduruh-ul Faqîh, Tahdhîb y ‘Uiûn-u Ajbâr-ir Ridâ

**“Fue por vuestro liderazgo que Dios nos enseñó las leyes de nuestra religión, y corrigió lo que estaba corrompido en nuestro mundo. (Y Él nos rescató de la pobreza, degradación e ignorancia, entonces, nos agradó con el conocimiento, honor y dignidad)”.**

Bien, si nosotros dejamos de seguir a estos seres benditos, fracasaremos en todos los aspectos, puesto que el Profeta (BP) ha dicho:

:( )

**“El ejemplo de la gente de mi casa (Ahl-u Baitî) es como aquel del Arca de Noé. Todo aquel que se embarca en ella se salva, y quien se niega a embarcarse en ella, es aniquilado.”**

Esta tradición ha sido narrada por ocho compañeros del Profeta (BP) y ocho personas de entre los discípulos de los compañeros; por sesenta sabios famosos, y más de 90 autores de entre los hermanos de la escuela sunnita. Fue mencionada en Mishkât Al-Masâbih, p. 523, de Ahmad ibn Hanbal; Farâ'id As-Simtain, vol. 2, p. 242; As-Sawâ'iq Al-Muhriqah, p. 234; ‘Uiûn Al-Ajbâr, vol. 1, p. 211; y otras de las referencias de ambas escuelas, que si deseas referirte a las mismas, las encontrarás mencionadas en Nafahât Al-Azhâr, vol. 4, p. 127.

:( )

Dijo el Mensajero de Dios:

**“Se acerca el momento en que sea llamado y yo responda. Por cierto que dejo entre vosotros los dos tesoros: el Libro de Dios y mi descendencia. El Libro de Dios es un cordel que se extiende desde el cielo hasta la tierra; y mi descendencia, la gente de mi casa. Por cierto que el Benévolo, el Informado, me ha comunicado que ellos dos no se separarán hasta que vuelvan a mí en la fuente (del Paraíso). Así pues, observad como los tratáis en mi ausencia.”**

Y en otra narración dice:

**“Nunca os desviaréis mientras os aferréis a ambos.”**

Esta narración fue transmitida por más de veinte personas de entre los compañeros del Profeta (BP) y también por más de 185 narradores mencionados en Sahîh Muslim, vol. 2, p. 238 y Musnad Ahmad Ibn Hanbal, vol. 5, p. 181-182; Sahîh At-Tirmidhî, vol. 2, p. 220, y otras de las referencias de ambas escuelas, que si deseas consultarlas, están mencionadas en las pp. 199 a 210, vol. 1, de Nafahât Al-Azhâr fi Julâsat ‘Abaqât Al-Anwâr.

De este modo, ¡qué honor es más excelente que el hecho de que el Corán, el Mensajero de Dios (BP) y Ahl-ul Bait (P) sean nuestro ejemplo, maestros y líderes!

**Es por ello que, con una gran sinceridad y devoción, decimos:**

Estamos orgullosos de ser los seguidores de una religión cuyo fundador, bajo la dirección de Dios, fue el Profeta Muhammad, y que Amîr-ul Mu'minîn ‘Alî ibn Abî Tâlib, el siervo de Al-lah, quien fuera liberado de todas las cadenas, fue designado, a su vez, como el libertador de la humanidad de todos los grilletes de la esclavitud (a otro que Dios).

Estamos orgullosos de que Nahy-ul Balâgh, el cual después del Corán es la mayor prescripción de vida espiritual y material, sea el libro

principal para la liberación de la humanidad, y que sus prescripciones espirituales y políticas, que son las más valiosas para la liberación, hayan sido dispuestas por nuestro Imam Ma'sûm ('Alî ibn Abî Tâlib - P -).

Estamos orgullosos de que las súplicas, que son llamadas el Corán ascendiente, sean de nuestros Imames Ma'sûm, al igual que las oraciones íntimas de Sha'baniyah, las súplicas de 'Arafah de Husain ibn 'Alî, Sahîfah Sayyâdîyah (también llamada "los Salmos de Âl-i Muhammad"), y Sahîfah Fâtimah (el cual es un Libro inspirado por Dios a Fâtimah Az- Zahrâ).

Estamos orgullosos de que Bâqir Al-'Ulûm sea de nosotros, puesto que fue una de las mayores personalidades de la historia, y nadie, excepto Al-lah Ta'âlâ, el Exaltado, el Profeta (BP), y los Imames Ma'sûm, ha sido o será jamás capaz de comprender su rango.

Nos sentimos honrados de que nuestra Madh-hab sea la Ya'farî y que nuestro Fiqh (Jurisprudencia Islámica) el cual es un infinito mar (de conocimiento), sea una de sus contribuciones (del Imam As-Sâdiq -P-). Y nos sentimos orgullosos de todos los Imames Ma'sûm (P), y estamos comprometidos a seguirlos.

Estamos orgullosos de que nuestros Imames Ma'sûm (P) hayan vivido en prisiones y en el exilio por tratar de elevar el status de la religión islámica e implementar (la enseñanza) del Sagrado Corán, una de cuyas dimensiones es la formación de un Gobierno Justo, y finalmente murieron mártires intentando erradicar los gobiernos opresores y tiranos de su propia época.

Parte de los dichos del Imam Jomeini -que Allah esté complacido de él-, en Sahîfah Inqilâb.

### **Ahora, ¡oh querido hermano y hermana!**

Tú eres testigo presencial, en este pequeño globo terráqueo, más pequeño que una aldea en relación con el universo, que hoy, en la era del estallido de la información, la perpleja raza humana de nuestra Era está quemándose en la sed del llameante desierto de la injusticia y desigualdad, mientras que el ser humano se encuentra hundiéndose incesantemente y cada vez más profundamente en el pantano de la impiedad y la iniquidad.

Aquéllos que se vanaglorian de la libertad y felicidad del hombre se encuentran perturbados observando la decadencia de los valores morales, situación ésta que ellos mismos han creado. Ellos no pueden proporcionar nada excepto observar la destrucción del ser humano y la humanidad. Pero, ¿es éste en realidad el final del trayecto?

Para nuestro asombro, la respuesta es positiva, a menos que el hombre retorne a su divina naturaleza humana, adoptando las miserables experiencias de su vida pasada como una antorcha para su futuro camino, y utilizando el Islam como el mejor remedio.

En los tiempos presentes, el glorioso Islam, como la mejor prescripción de guía, mejor que cualquier cosa en la historia, ha estrechado su gentil mano para rescatar al hombre de la sumisión y agobio de los vicios, y por la Gracia de Dios, se ha puesto de pie para curarlo de la debilidad de la corrupción.

El Islam es capaz de mitigar la sed de ese hombre errante en el tórrido desierto salobre de la impiedad, por medio del conocimiento y excelencia de Ahl-ul Bait (P), que son la reverberación de la brillante galaxia de la revelación, que nunca han errado ni se han equivocado y que irrigan su luz

sobre todos los aspectos materiales y espirituales de la vida del hombre. De este modo, el Islam claramente ha abierto una carretera ante este hombre frustrado que, afortunadamente, se dirige hacia la realidad.

### **Pero, oh querido amigo...**

La principal y más esencial manera de reconocer una escuela de pensamiento es estudiando sus propios textos con adecuado entendimiento de las palabras de sus sabios y líderes. Es por este medio que puede ser comprendida y estimada la teoría de tal escuela sobre el mundo y sus problemas respecto a diferentes fenómenos prácticos.

Ha sido sobre estas bases y bajo este estímulo, que decidimos publicar un comentario ininterrumpido del Corán en Inglés bajo el título de “An Enlightening Commentary into the Light of the Holy Qurán” (Una Exégesis Esclarecedora de la Luz del Sagrado Corán), que ha tenido tal cálida recepción por parte de los buscadores de la verdad en muchos países del mundo que en menos de tres años sus primeros dos volúmenes fueron reimpresos cinco veces, y ahora, con la anuencia de Dios, nos proponemos publicarlo próximamente en idioma castellano.

Ahora, en los umbrales de la sexta impresión de esos sagrados libros de exégesis, el presente libro, como “un ramo de flores”, adornado con las palabras de los líderes de la instructiva escuela del Islam, que son Ahl-ul Bait (P), es ofrecido a todos aquellos que están en procura de la más noble y última escuela divina. Esperamos que mediante un mejor uso del perfume de estas eternas y frescas flores, meditemos en la siguiente expresión del octavo Imam (P):

: : :

بحار الانوار ج 2 ص 30 معاني الاخبار ص 18 - وسائل الشيعة ج 92 ص 27

Dijo el Imam Ar-Ridâ (P):

**“Que Dios se compadezca de un siervo que haya vivificado nuestros asuntos.” Le dije: ¿Y cómo vivifica vuestros asuntos? Respondió (P): “Aprende nuestros conocimientos y los enseña a la gente, que por cierto que si conocieran las bondades de nuestras palabras nos seguirían.”**

Bihâr-Al Anwâr, vol. 2, p. 40; Ma‘ânii Al-Ajbâr, por Sadûq, p. 180; y Wasâ’il Ash-Shî‘ah, vol. 27, p. 92.

### **Una sincera expectativa**

Esperamos que al leer y prestar atención a las nobles palabras de aquéllos seres inmaculados, las evidencias sean expuestas en forma concluyente a la gente del mundo; puede que de esa manera, esto es, siguiendo el sagrado legado de Ahl-ul Bait, los jóvenes, la nueva generación, se mantengan alejados de cualquier tipo de desviación religiosa, mental, moral, teológica, social, económica, política y formativa, a fin de que cada uno pueda cultivarse para ser un ser humano íntegro y también, un leal combatiente, para ser útil al Islam y a los musulmanes a lo largo y ancho del mundo.

### **Por último**

Enviamos nuestros sinceros y puros respetos con afectuosos saludos a esas sagradas, excelentes, purificadas e inmaculadas almas, en tanto decimos:

من لا يحضره الفقيه والتهديب وعيون اخبار الرضا

**La paz sea sobre aquellos corazones que conforman los emplazamientos del conocimiento de Dios, los albergues de las bendiciones de Dios y los depósitos de la sapiencia de Dios; que son custodios de los secretos de Dios, los portadores del (conocimiento del) Libro de Dios, los sucesores del Profeta de Dios, y la descendencia del Mensajero de Dios, que la bendiciones de Dios sean sobre él y su familia, y asimismo Su Misericordia y sus mercedes.**

Man Lâ Iahduruh-ul Faqîh; At-Tahdhîb & ‘Uiûn-u-Ajbâr-ir-Ridâ

( )

Y que la Paz sea sobre quien siga la guía.

**Saiied Kamâl Faqîh Imânî**

**Isfahan – Iran.**

## Conocer a Dios, Su Grandeza y Su Gracia

( ) 1

الخصال / 322

1- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**¡Oh gente! Por cierto que no habrá profeta después de mí, ni habrá comunidad después de la vuestra, así pues, estad atentos y adorad a vuestro Señor, rezad vuestras cinco oraciones, ayunad vuestro mes (de Ramadán), peregrinad hacia la Casa de vuestro Señor, dad el zakat (el gravamen religioso) de vuestros bienes a fin de purificar vuestra alma, y obedeced a los dotados de autoridad entre vosotros; de esa manera ingresaréis al Paraíso de vuestro Señor.**

Al-Jisâl, p.322

( ) 2

بحار الانوار 289/77

2- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**Bienaventurado es aquel que consagra a Dios su trabajo, su conocimiento, su amor, su aborrecimiento, su acción de tomar y de dejar de lado, sus palabras, su silencio, su accionar y sus dichos.**

Bihâr Al-Anwâr, t.77, p.289

: -3

« »

بلاغات النساء لابن طيفور / ص12

3- Dijo Fâtimah Az-Zahrâ' (P):

**Dios dispuso la fe como purificación para vuestros corazones de la vileza de la idolatría, el rezo como forma de repeler la soberbia, el diezmo como purificación de vuestras almas e incremento de vuestras gracias, el ayuno como consolidación de la sinceridad, la peregrinación como exaltadora de la religión, la justicia para armonizar los corazones, la obediencia a Ahl-ul Bait como orden para la comunidad, nuestro imamato como salvaguarda de la diversificación, el yihad como grandeza para el Islam, la paciencia como ayuda hasta que llegue la recompensa, encomendar el bien como beneficio general, el bien para con los padres como refugio de la cólera divina, la unión entre parientes**

como medio para alargar la vida y aumentar el número de individuos, el talión para evitar el derramamiento de sangre, el cumplimiento de las promesas para que se manifieste el perdón, la honradez en dar el peso y la medida para evitar el menoscabo, la prohibición de tomar embriagantes como forma de alejar lo abominable e impuro, el impedimento de la acusación contra las mujeres castas como velo contra la maldición, y el alejamiento de las posesiones de las personas como respuesta a la honestidad. Dios prohibió el politeísmo para que fuera testimoniada Su Unicidad en el señorío. ¡Temed a Dios de la forma en que se debe, y no muráis sin que seáis musulmanes! ¡Obedeced a Dios en aquello que os ha ordenado y prohibido, ya que solo temen a Dios, de entre Sus siervos, quienes tienen conocimiento!

Balâgât An-Nisâ de Ibn Taîfûr, p.12

: ( ) 4

بحار الانوار 187/90 وملحقات الصحيفة السجادية: 572

4- Dijo el Imam As-Sayyâd (P):

La alabanza sea para Dios y la alabanza es Su derecho, una alabanza tal como es acreedor a ello, una alabanza abundante; en Él me amparo de la maldad de las pasiones de mi alma, que en verdad que el alma es propensa al mal, excepto aquella de la cual mi Señor se apiada. Me amparo en Él de la maldad del demonio quien me incrementa pecados a los que ya tengo, y mediante Suyo rehuyo de todo arrogante pecador, de todo soberano tirano y todo enemigo poderoso.

¡Dios mío! Dispónme entre los de Tu ejército, que por cierto que los de Tu ejército son los victoriosos; dispónme entre los de Tu partido, que ciertamente que los de Tu partido son los vencedores; y dispónme entre Tus amigos que por cierto que Tus amigos no tendrán temor ni se atribularán.

¡Dios mío! Enmienda mi religión puesto que en la misma se encuentra la inmunidad de mis asuntos, corrige mi vida en lo relacionado al más allá puesto que ahí se encuentra la morada de mi permanencia, y es ahí donde se encuentra mi escape de la compañía de los viles. Dispón la vida para mí como medio para incrementar en cada acto bueno, y la muerte como medio para aliviarme de todo acto malo.

¡Dios mío! Bendice a Muhammad, el sello de los profetas, quien completó el número de los mensajeros; asimismo bendice a los excelentes y puros de su familia y a los distinguidos de entre sus

**compañeros, y otórgame tres cosas: no dejes en mí ningún pecado que no hayas perdonado, ni aflicción que no hayas alejado, ni enemigo que no hayas repelido...**

Bihâr Al-Anwâr, t.90, p.187; y Mulhaqât As-Sahîfat As-Sayyadîah, p.572

: ( ) 4

نهج البلاغة: الكلمات القصار 129

4 (Bis)- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**Inferir la majestuosidad del Creador hace que las criaturas te parezcan insignificantes.**

Nahy Al-Balâgah, Sección de las máximas, p.129

; : ( ) 5

بحار الانوار / 25/70

5- Dijo el Imam Ya'far As-Sâdiq (P):

**El corazón es el recinto sagrado de Dios, así pues, no alojes en el recinto sagrado de Dios a otro fuera de Él.**

Bihâr Al-Anwâr, t.70, p.25

: ( ) 6

بحار الانوار / 162/93

6- Dijo el Imam Ya'far As-Sâdiq (P):

**Nuestros seguidores son aquellos que, cuando se quedan a solas recuerdan a Dios abundantemente. (Esto es, que en la soledad, cuando no hay nada que les impida cometer pecado, el recuerdo de Dios les aparta del mismo).**

Bihâr Al-Anwâr, t.93, p.162

: : ( ) 7

الكافي / 426/2

7- Dijo el Imam Muhammad Al-Bâqir (P):

**¡Juro por Dios, que Él no quiere de la gente sino que posean dos virtudes: que Le reconozcan las mercedes, de forma que las incremente, y que Le reconozcan los pecados de manera que se los perdone!**

Al-Kâfi, t.2, p.426.

: ( ) 8

سفينة البحار / 180/2

8- Dijo el Imam Al-Husain (P):

**Por cierto que Dios, engrandecida sea Su mención, no creó a los siervos sino para que Le conozcan, y cuando éstos Le conocen Le**

**adoran, y cuando Le adoran, mediante su adoración se ven innecesitados de la adoración de otro fuera de Él.**

Safinat Al-Bihâr, t.2, p.180

: ( ) 9

سفينة البحار / 517

9- Dijo el Imam ‘Alî Ibn Al-Husain (P):

**Se salva de la aniquilación el creyente que se encuentra entre tres cualidades: el testimonio de que no hay divinidad más que Dios, Único y sin asociado; la intercesión del Mensajero de Dios (BP); y la amplitud de la misericordia de Dios.**

Safinat Al-Bihâr, 517

## La oración y sus efectos

:( ) 10

من لا يحضره الفقيه / 1 / 206

10- Dijo el Profeta (P):

**No es de mí quien menosprecia su oración, y no vendrá hacia mí en la fuente (de Kauzar en el paraíso), ¡por Dios que no! (o sea que, mientras que los bienhechores de la comunidad serán objeto del favor y la indulgencia del Profeta, éste no lo será y no se considerará como parte de su comunidad).**

Man lâ Îahduruh Al-Faqîh, t.1, p.206.

:( ) 11

بحار الانوار / 82 / 236

11- Dijo el Imam Ya'far As-Sâdiq (P):

**Si ante a la puerta de uno de vosotros hubiera un río y se bañara en el mismo todos los días cinco veces, ¿acaso quedaría algo de suciedad en su cuerpo? Ciertamente que el ejemplo de la oración es como el del río que purifica, de manera que cada vez que reza una oración ello conforma una expiación de sus pecados, salvo aquel pecado que le hace salir de la fe y que reside en él.**

Bihâr Al-Anwâr, t.82, p.236.

:( ) 12

بحار الانوار / 99 / 14

12- Dijo el Profeta (BP):

**Una oración de las prescritas, para Dios equivale a mil peregrinaciones mayores (hayy) y mil peregrinaciones menores ('umrah) aprobadas y aceptadas.**

Bihâr Al-Anwâr, t.99, p.14

:( ) 13

بحار الانوار / 83 / 14

13- Dijo el Profeta (BP):

**No arruinéis vuestra oración (al no observar su correcta realización), puesto que quien arruina su oración será resucitado junto a Qârûn y a Hâmân, y será un derecho de Dios introducirle en el fuego junto a los hipócritas.**

Bihâr Al-Anwâr, t.83, p.14

بحار الانوار / 408/69

14- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Cuando realices una oración, hazla como si fuera la última de alguien que se está despidiendo de este mundo (o sea, rezar con la mayor concentración, como la oración que haría alguien antes de ser ejecutado).**

Bihâr Al-Anwâr, t.69, p.408

: ( ) 15

تصنيف غرر الحكم / 175

15- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**Si la persona que se encuentra rezando supiera la misericordia que le está cubriendo, no levantaría su cabeza de la prosternación.**

Tasnîf Gurar Al-Hikam, p.175

: ( ) 16

بحار الانوار / 267/7

16- Dijo el Imam Al-Bâqir (P):

**Lo primero que se le computa al siervo es la oración, y si la misma es aceptada es aceptado lo demás (y si no es así el resto de sus acciones no le ocasionarán beneficio alguno).**

Bihâr Al-Anwâr, t.7, p.267

: ( ) 17

بحار الانوار / 236/82

17- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Por cierto que nuestra intercesión no alcanzará a quien desatienda la oración.**

Bihâr Al-Anwâr, t.82, p.236

: ( ) 18

الخصال / 432

18- Dijo el Imam Muhammad Al-Bâqir (P):

**Hay diez cosas que, si Dios encuentra a alguien con las mismas, éste entrará al Paraíso:**

1. El testimonio de que no hay divinidad más que Dios,
2. que Muhammad es el Mensajero de Dios,
3. el reconocimiento de lo que ha venido de parte de Dios, Imponente Majestuoso,
4. la realización de la oración,

5. dar el zakât,
6. ayunar en el mes de Ramadán,
7. peregrinar a la Casa de Dios,
8. amar a los amigos de Dios,
9. desentenderse de los enemigos de Dios,
10. y abstenerse de todo embriagante.

Al-Jisâl, p.432.

: ( ) 19

نهج البلاغة، الكلمات القصار 136 /

19-Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**La oración es la ofrenda de todo timorato; la peregrinación es la lucha sagrada de todo débil; cada cosa tiene una purificación y la purificación del cuerpo es el ayuno; y la lucha santa de la mujer es ser buena esposa.**

Nahy Al-Balâgah, Sección de las máximas, p.136.

: ( ) 20

...

ارشاد القلوب / 53

20- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**No hay noche sin que el ángel de la muerte proclame: “¡Oh gente de los sepulcros! ¿A quien envidiáis hoy luego de haber visto claramente lo que es el más allá?”. Ellos responden: “Envidiamos a los creyentes en sus mezquitas, puesto que ellos rezan y nosotros no rezamos; ellos dan el zakât y nosotros no lo hacemos; ellos ayunan en el mes de Ramadán y nosotros no ayunamos; ellos dan limosna con lo que les sobra luego de cubrir los gastos de su familia, mientras que nosotros no damos limosna...”.**

Irshâd Al-Qulûb, p.53

! : ( ) 21

مستدرک الوسائل / 102/3

21- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Escuché a alguien proclamar en la presencia de cada oración, que decía: “¡Oh hijos de Adán! Levantáos y apagad de vosotros lo que encendisteis sobre vosotros mismos”.**

Mustadrak Al-Wasâ'il, t.3, p.102

بحالا الانوار / 202/82

22- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Observad las oraciones, que por cierto que Dios, Exaltado y Engrandecido Sea, cuando acontezca el día de la Resurrección requerirá al siervo, y lo primero que le preguntará es respecto a la oración, y si las presenta completas (será bienaventurado), y si no es así, será arrojado al fuego.**

Bihâr Al-Anwâr, t.82, 202.

: ( ) 23

( )

وسائل الشيعة / 26/4

23- De Abû Basîr que dijo: “Fui a ver a Umm Hamîdah para darle el pésame por (el fallecimiento de) Abû ‘Abdul·lah (el Imam Ya‘far As-Sâdiq, con él sea la paz), entonces ella lloró y yo lloré a causa de su llanto; luego dijo: ¡Oh Abû Muhammad! Si hubieras visto a Abû ‘Abdul·lah (P) ante la muerte hubieras visto algo sorprendente: abrió sus ojos, luego dijo: “Reunid a todo aquel con el cual yo tenga lazos de parentesco”. Ella dijo: No dejamos a nadie sin reunirle, luego él les miró y a continuación dijo: “Por cierto que nuestra intercesión no alcanzará a quien desatienda la oración.”

Wasâ'il Ash-Shî'ah, t.4, p.26.

: ( ) 24

بحار الانوار / 258/84

24- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Realizar la adoración mientras se consume lo ilícito es como construir sobre la arena.**

Bihâr Al-Anwâr, t.84, p.258.

## La oración de la noche

: ( ) 25

بحار الانوار / 20/77

25- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**La nobleza del creyente está en levantarse a la noche (a rezar) y su grandeza está en no necesitar de la gente.**

Bihâr Al-Anwâr, t.77, p.20.

: ( ) 26

غرر الحكم / 289

26- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**Quien duerme en demasía durante la noche, se ve privado de una acción tal que no puede realizar durante el día.**

Gurar Al-Hikam, p.289

: ( ) : ( ) 27

بحار الانوار / 329/3

27- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Cuando Dios, Imponente y Majestuoso, se dirigió a Moisés el hijo de 'Imrân (P), le dijo: “¡Oh hijo de 'Imrân! Miente aquel que pretende amarme y cuando lo cubre la noche se duerme olvidándome.”**

Bihâr Al-Anwâr, t.13, p.329.

: ( ) 28

بحار الانوار / 127/83

28- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**No dejes de lado la acción de levantarte a la noche, ya que en verdad que es burlado quien se ha privado de levantarse a la noche.**

Bihâr Al-Anwâr, t.83, p.127.

: : ( ) 29

الخصال / 72

29- Se narró de Abû 'Abdul-lah (el Imam As-Sâdiq, con él sea la paz) que dijo:

**Dijo el Mensajero de Dios (BP) a Gabriel (P): “¡Sermonéame!”. Éste dijo: “¡Oh Muhammad! Vive lo que quieras que en verdad que ya estás muerto, desea lo que quieras que en verdad que terminarás separándote de ello, haz lo que quieras que en verdad que te**

**encontrarás con ello mismo. La nobleza del creyente está en su rezo por la noche, y su grandeza en abstenerse de los bienes de la gente.”**

Al-Jisâl, p.72.

: ( ) 30

بحار الانوار / 75 / 107

30- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Hay tres cosas que conforman un orgullo para el creyente, y su ornamento en la vida mundanal y en la del más allá: El rezo al final de la noche, no esperar nada de lo que posee la gente, y la wilâiah (disponerse bajo la supremacía) de un Imam de la familia de Muhammad.**

Bihâr Al-Anwâr, t.75, p.107.

## La fe en Dios y lograr la complacencia de Dios

: ( ) ( ) 31  
( )

بحار الانوار / 208/71

31- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Me narró mi padre de su padre, que un hombre de la gente de Kûfa le escribió a mi padre Al-Husain Ibn ‘Alî (P): “¡Oh mi señor! Infórmame sobre lo mejor de este mundo y del otro”. Él (las bendiciones de Dios sean con él) le escribió: “En el Nombre de Dios, el Clemente, el Misericordioso. Ciertamente que quien procura la complacencia de Dios implicando ello el enojo de la gente, Dios le hará no necesitar de la gente; en cuanto a quien procure la complacencia de la gente implicando ello el enojo de Dios, en verdad que Dios delegará sus asuntos en manos de la gente. Was salam.”**

Bihâr Al-Anwâr, t.71, p.208.

: ( ) 32

الكافي / 81/ 2

32- Dijo el Imam As-Sayyâd (‘Alî Ibn Al-Husain, con él sea la Paz):

**Quien lleva a cabo lo que Dios le prescribió se cuenta entre lo mejor de la gente.**

Al-Kâfî, t.2, p.81.

: ( ) 33

الكافي / 124/ 2

33- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Quien ama por Dios, aborrece por Dios y da por Dios, se cuenta entre aquellos cuya fe se ha perfeccionado.**

Al-Kâfî, t.2, p.124.

: ( ) 34

بحار الانوار / 218/17

34- Dijo el Imam Al-Hasan Al ‘Askarî (P):

**Hay dos virtudes por sobre las cuales no hay otra cosa: la fe en Dios y beneficiar a los hermanos.**

Bihâr Al-Anwâr, t.17, p.218.

## La piedad y la necesidad de ella

:( ) 35

بحار الانوار / 373/71

35- Dijo el Mensajero de Dios (P):

**Lo que más hará ingresar a la gente al Paraíso es el temor a Dios y el buen carácter.**

Bihâr Al-Anwâr, t.71, p.373

:( ) 36

بحار الانوار / 130/ 77

36- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Si te propones un asunto reflexiona en sus consecuencias; si en ello hay bien y desarrollo llévalo a cabo, pero si en ello hay extravío, déjalo.**

Bihâr Al-Anwâr, t.77, p.130

: ( ) 37

سفينة البحار / 2 / 678

37- Le fue preguntado al Imam As-Sâdiq (P) respecto a una explicación de taqwâ (piedad, temor a Dios), a lo que respondió:

**(Significa) que Él no deje de encontrarte en aquello que te ordenó, y que no te vea en aquello que te prohibió.**

Safinat Al-Bihâr, t.2, p.678

:( ) 38

مستدرک الوسائل / 8 / 466 رقم 10027

38- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Debes tener para con Dios un pudor tal como el que observas ante el hombre piadoso de entre tu gente.**

Mustadrak Al-Wasâ'il, t.8, p.466, Hadiz 10027.

:( ) 39

غرر الحكم / 321

39- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**¡Qué buen alejador de las pasiones mundanales es el hecho de cerrar los ojos!**

Gurar Al-Hikam, p.321.

نهج البلاغة الرسالة رقم / 47

40- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P) a Al-Hasan y Al-Husain -con ambos sea la paz- cuando le fue asestado el golpe de espada mortal por parte de Ibn Mulyam -que Dios le maldiga-:

**“Os aconsejo el temor a Dios, que no procuréis la vida mundanal aunque ésta os procure y que no os entristezcáis por nada de la misma que os sea quitado. Decid la verdad y realizad acciones en procura de la recompensa divina. Sed oponentes de los opresores y auxiliares de los oprimidos.”**

Nahy Al-Balâgah, Sección de las cartas, N° 47

: ( )

41

!

نهج البلاغة الرسالة رقم / 31

41- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**Te recomiendo el temor a Dios -¡oh hijo!-, que consideres indefectible Su orden, construir tu corazón sobre la base de Su recuerdo y aferrarte a Su cordel, puesto que, ¿qué cordón más firme puede existir que aquel que tiene lugar entre Dios y tú, si es que llegas a asirte a él?**

Nahy Al-Balâgah, Cartas, N° 31

: ( )

:

42

42- De Abû Usâmah quien dijo: Escuché a Abû 'Abdul-lah (P) decir: Debes tener temor a Dios, piedad, esfuerzo, decir la verdad, actuar con lo depositado en confianza según lo encomendado, tener buen carácter y ser buen vecino. Exhortad hacia vosotros pero no con vuestras palabras (es decir con vuestros actos); sed objeto de ornamento y no de deshonra. Debéis prolongar la inclinación (rukû') y la prosternación (suyûd) en la oración, ya que si uno de vosotros prolonga su inclinación y prosternación, Satanás brama por detrás suyo: “¡Qué desgraciado! Ha obedecido (a su Señor) siendo que yo he desobedecido, y se ha prosternado mientras que yo me rehusé a hacerlo.”

Al-Kâfi, t.2, p.77.

): ( )

:( )

43

(

43- Dijo el Imam Muhammad Al-Bâqir (P): Encontramos en el libro de ‘Alî Ibn Al-Husain (P) lo siguiente:

**«¿No es acaso cierto que los amigos de Dios no tendrán temor ni se atribularán?», si es que cumplen las prescripciones de Dios, se aferran a las tradiciones del Mensajero de Dios -que las bendiciones y la paz sean con él y su familia-, se abstienen de las prohibiciones de Dios, son austeros respecto a lo bello de la vida mundanal y desean lo que hay con Dios, adquieren lo excelente de las mercedes de Dios y lo hacen por la causa de Dios, no pretendiendo con ello vanagloriarse, ni ensoberbecerse; luego, gastan en aquello que les corresponde de entre los gravámenes obligatorios; en verdad que esos son a los que Dios ha bendecido por cuanto han adquirido, y son objeto de alabanza por lo que han presentado para su (vida en el) más allá.**

Bihâr Al-Anwâr, t.69, p.277

: ( ) 44

44- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Las personas desde Adán (P) hasta hoy en día son iguales a los dientes del peine; no hay superioridad para el árabe sobre el no árabe, ni para el rojo sobre el negro, sino en la piedad.**

Mustadrak Al-Wasâ'il, t.12, p.89.

: ( ) 45

45- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Por cierto que la poca acción que encierra piedad, es mejor que (realizar) muchas acciones sin temer a Dios.**

Al-Kâfî, t.2, t.76.

## La súplica

: ( ) 46

الكافي / 2 / 493

46- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Toda súplica mediante la cual se ruega a Dios, Imponente y Majestuoso, está vedada de llegar al cielo hasta que se pronuncie la bendición para Muhammad y la familia de Muhammad.**

Al-Kâfi, t.2, p.493.

: ( ) 47

الكافي / 2 / 491

47- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**El creyente deseará que no se le hubiera respondido ninguna súplica en la vida mundanal, al ver la cantidad de la recompensa (que le ha correspondido en lugar de la súplica no respondida).**

Al-Kâfi, t.2, p.491.

: ( ) 48

بحار الانوار / 93 / 295

48- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**La más querida de las acciones para Dios, Imponente y Majestuoso, en la tierra, es la súplica, y la mejor adoración es observar el pudor.**

Bihâr Al-Anwâr, t.93, p.295.

( ) 49

: ( )

الخصال / 302

49- Narraron Abû Basîr y Muhammad Ibn Muslim de Abû 'Abdul-lah (el Imam As-Sâdiq, con él sea la paz), que dijo:

**Me narró mi padre de mi abuelo, de sus padres, que Amîr Al-Mu'minîn (P), mientras le enseñaba a sus compañeros, pronunció lo siguiente: "Son abiertas las puertas del cielo en cinco oportunidades: cuando cae la lluvia, al marchar a la lucha sagrada, en el momento del llamado a la oración, cuando se lee el Corán al atravesar el sol el cenit (y producirse el mediodía), y cuando se produce la alborada."**

Al-Jisâl, p.302.

بحار الانوار / 93 / 343

50- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**Aprovechad para suplicar en cinco oportunidades: cuando se lee el Corán, cuando se llama a la oración, cuando cae la lluvia, al encontrarse las dos columnas de los ejércitos para alcanzar el martirio, y cuando el oprimido suplica, ya que (en estos momentos, la súplica) en su ascensión no tropieza con nada más que con el Trono divino.**

Bihâr Al-Anwâr, t.93, p.343.

دعاء عرفة

51- Dijo el Imam Al-Husain (P):

**¡Dios mío! Tú eres el más cercano a quien suplicar, el que más rápido responde, el más noble de los que perdonan, el que otorga más abundantemente, y el que más escucha lo que se le pide ¡Oh Misericordioso y Clemente de este mundo y del más allá!**

Súplica de 'Arafah

نهج البلاغة. الكلمات القصار / 135

52- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**Aquel a quien le son otorgadas cuatro cosas, no es privado de otras cuatro: A quien le es dado suplicar, no se ve privado de la respuesta (afirmativa), a quien le es dado el arrepentimiento, no es privado de su aceptación; a quien le es dado pedir perdón, no se ve privado del perdón, y a quien le es dado agradecer (por las mercedes) no es privado de que se le incremente.**

Nahy- Al-Bâlagah, máxima nº 135.

El Saiid Ar-Râdî -que Dios se apiade de él- comenta este hadiz diciendo: En el Libro de Dios, Glorificado Sea, se testimonian estos cuatro asuntos. En lo concerniente a la súplica, en la sura cuarenta, aleya sesenta dice: «Suplicadme que Yo os responderé». En lo relacionado al pedido de perdón, la sura cuatro, aleya ciento diez expresa lo siguiente: «Y quien obre mal o se opima a sí mismo, y luego pida perdón a Dios, en verdad que encontrará a Dios, Indulgente, Misericordioso». En cuanto al hecho de agradecer las mercedes expresa (sura catorce, aleya siete): «Si agradecéis os incrementaré». Y respecto al arrepentimiento, dice en la sura cuatro, aleya siete: «Dios sólo acepta el arrepentimiento de quienes cometen el mal por ignorancia y luego pronto se arrepienten. A éstos Dios perdona; y Dios es Sapientísimo, Prudente».

: ( ) 53

بحار الانوار / 78 / 216

53- En una larga carta, Abu ‘Abdul-lah (el Imam As-Sâdiq, con él sea la Paz), dijo lo siguiente:

**“...Y Dios convertirá la súplica de los creyentes el día de la Resurrección en acciones que le reportarán incremento de (su situación en) el Paraíso.”**

Bihâr Al-Anwâr, t.78, p.216.

: ( ) 54

التهديب / 4 / 112

54- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Curad vuestras enfermedades mediante la limosna; y repeled diferentes tipos de aflicciones mediante la súplica.**

At-Tahdhîb, t.4, p.112.

: ( ) 55

وسائل الشيعة / 7 / 60

55- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Suplica por tu necesidad e insiste en ello, que por cierto que Dios aprecia la insistencia de los que insisten (en su súplica) de entre Sus siervos creyentes.**

Wasâ’il Ash-Shî‘ah, t.7, p.60.

: ( ) 56

الكافي / 2 / 467

56- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Debéis suplicar, puesto que no hay nada (tan efectivo) como eso, que os haga acercaros (a Dios).**

Al-Kâfî, t.2, p.467.

: ( ) 57

غرر الحكم / 185

57- Dijo el Imam Amîr Al-Mu’minîn ‘Alî (P):

**Tal vez ruegues por algo y no te sea dado, de forma que te sea dado algo mejor que ello.**

Gurar Al-Hikam, p.185.

## Ahlul Bait (P)

... : ( ) 58  
بحار الانوار / 27 / 113

58- Dijo el Mensajero de Dios (P):

**El ejemplo de la Gente de mi Casa en mi comunidad es como el del Arca de Noé (P): quien se embarca en ella se salva, y quien la rechaza es aniquilado...**

Bihâr Al-Anwâr, t.27, p.113.

. : ( ) 59  
بحار الانوار / 144/2

59- Dijo el Imam Al-Bâqir (P):

**Ciertamente que nuestras palabras reviven los corazones.**

Bihâr Al-Anwâr, t.2, p.144.

. : ( ) 60  
بحار الانوار / 38 / 199

60- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Ornamentad vuestras reuniones mediante el recuerdo de ‘Alî Ibn Abî Tâlib (P).**

Bihâr Al-Anwâr, t.38, p.199.

: : 61

( )

:

كمال الدين / 1 / 253

**61- En el libro Ikmâl Ad-Dîn se cita un hadiz de Yâbir Al-Yu‘fi que narró de Yâbir Ibn ‘Abdul-lah Al-Ansârî, que dijo: Dije: “¡Oh Mensajero de Dios! Conocimos a Dios y Su Mensajero, pero ¿quiénes son los dotados de autoridad cuya obediencia fue adjuntada a la tuya?”. (La pregunta es en relación a la aleya del Sagrado Corán que expresa: «..¡Oh Creyentes! Obedeced a Dios, obedeced al Mensajero y a los dotados de autoridad entre vosotros»).**

El Profeta (BP) respondió: “Son mis sucesores ¡oh Yâbir!, los Imames de los musulmanes después de mí. El primero de ellos es ‘Alî Ibn Abî Tâlib, luego Al-Hasan y Al-Husain, luego ‘Alî Ibn Al-Husain, luego Muhammad Ibn ‘Alî que es conocido en la Torâ como Al-Bâqir y tú llegarás a verlo ¡oh Yâbir!, por lo tanto, cuando lo encuentres transmítele mi saludo, luego As-Sâdiq Ya‘far Ibn Muhammad, luego Mûsâ Ibn Ya‘far, luego ‘Alî Ibn Mûsâ, luego Muhammad Ibn ‘Alî, luego ‘Alî Ibn Muhammad, luego Al-Hasan Ibn ‘Alî, luego aquel que tendrá mi mismo nombre y kuniah, la prueba de Dios en Su tierra, Su Remanente entre Sus siervos, el hijo de Al-Hasan Ibn ‘Alî, aquel que Dios hará que su mención conquiste los horizontes (lit. los levantes y ponientes) de la tierra. Ese es el que se ocultará de sus seguidores y amigos de una manera tal, que no permanecerá quien sostenga su Imamato más que aquel a quien Dios haya probado en la fe.”

Dijo Yâbir: Entonces dije: “¡Oh Mensajero de Dios! ¿Acaso sus seguidores podrán beneficiarse de él en su ausencia?”. Respondió: “¡Juro por Aquél que me ha enviado con la profecía que sí! Ellos serán iluminados con su luz y se beneficiarán de su wilâiah durante su ocultación, así como la gente se beneficia del sol aunque éste se encuentre cubierto por las nubes.”

Ikmâl Ad-Dîn, t.1, p.253.

: ( ) 62

بحار الانوار / 47 / 28

62- Dijo Mâlik Ibn Anas lo siguiente respecto a las virtudes del Imam As-Sâdiq (P):

**No ha visto ojo, ni escuchado oído alguno, ni se le ha ocurrido a ningún corazón alguien más sobresaliente que Ya‘far Ibn Muhammad en virtud, conocimiento, adoración y piedad.**

Bihâr Al-Anwâr, t.47, p.28.

: ( ) 63

الارشاد / 204

63- Dijo el Imam Al-Husain (P):

**¡Juro por mi vida! Que no es el Imam sino el que juzga en base al Libro de Dios, el que obra con equidad, que profesa la religión de la verdad, y que aprisiona su persona en (base a lo límites de) la Esencia Divina.**

Al-Irshâd, p.204.

## El amor a Ahlul Bait (P):

. : ( ) 64  
الجامع الصغير / 1 / 14

64- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Educad a vuestros hijos en base a tres cosas: el amor a vuestro Profeta, el amor a la Gente de su Casa y la lectura del Corán.**

Al-Yâmi‘ As-Saguîr, t.1, p.14.

: ( ) 65

بحار الانوار / 74 / 354

65- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Quien no pueda frecuentarnos para hacernos llegar un bien, que frecuente a los probos de entre nuestros seguidores; y quien no pueda visitarnos que visite a los probos de entre nuestros seguidores; de esa manera, le será registrada la recompensa que tiene el hecho de visitarnos.**

Bihâr Al-Anwâr, t.74, p.354.

: ( ) 66

الكافي / 1 / 187

66- Dijo el Imam Muhammad Al-Bâqir (P):

**Lo que mejor hace que los siervos se aproximen a Dios, Imponente y Majestuoso, es la obediencia a Dios, la obediencia a Su Profeta (BP) y la obediencia a los dotados de autoridad. Dijo Abû Ya‘far (el Imam Muhammad Al-Bâqir, con él sea la paz): amarnos es tener fe y aborrecernos es incredulidad.**

Al-Kâfi, t.1, p.187.

: ( ) 67

بحار الانوار / 37 / 91

67- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Sobre cada adoración existe una adoración (superior), y el amor a nosotros, Ahl-ul Bait, es la mejor adoración.**

Bihâr Al-Anwâr, t.27, p.91.

## Los atributos sobresalientes

:( ) 68

...

الكافي / 2 / 235

68- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**¿Acaso os informaré quién es el creyente (verdadero)? Es a quien los creyentes confían sus vidas y propiedades. ¿Acaso os informaré quién es el musulmán? Es aquel de quien los musulmanes están a salvo de su lengua y de su mano... y está prohibido que un creyente oprima a otro creyente, o le humille, hable a sus espaldas, o le rechace súbitamente.**

Al-Kâfi, t.2, p.235.

:( ) 69

الكافي / 2 / 374

69- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**El creyente no debe estar en una reunión en la que se desobedece a Dios, en tanto no pueda cambiar esa situación.**

Al-Kâfi, t.2, p.374.

:( ) 70

الخصال / 1 / 88

70- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Aquel cuya lengua es veraz sus acciones serán puras; a aquel cuya intención es buena Dios le incrementa su sustento; y a aquel cuya benevolencia con los miembros de su familia sea en buena forma, Dios le prolongará su vida.**

Al-Jisâl, t.1, p.88.

: ( ) 71

:

:

سفينة البحار / 1 / 599

71- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

Se presentó un hombre ante el Profeta, que las bendiciones y la paz sean sobre él y su familia, y dijo: “¿Enséñame una acción por la cual Dios me estime y me estimen las criaturas, por la que Dios multiplique mis bienes, mantenga saludable mi cuerpo, prolongue mi vida y me resucite junto a ti.” Respondió: “Esas seis cosas necesitan de seis virtudes: Si deseas que Dios te estime témele y sé piadoso; si quieres que te aprecien las criaturas sé benévolo con ellas y aléjate de lo que las mismas poseen; si deseas que Dios multiplique tus bienes da el zakât de los mismos; si quieres que Dios mantenga saludable tu cuerpo da mucha limosna; si deseas que Dios prolongue tu vida ten buena relación con tus parientes y fortalece los lazos con ellos; y si quieres que Dios te resucite conmigo prolonga tu prosternación ante Dios, el Único, el Subyugador.”

Safinat Al-Bihâr, t.1, p.599.

72

( ) ( )

:

:

( )

:

( ):

.( )

عيون أخبار الرضا / 1 / 256

72- Narró Al-Hâriz Ibn Ad-Dilhâz, el sirviente del Imam Ar-Ridâ (P): Escuché a Abûl Hasan (el Imam ‘Alî Ar-Ridâ, con él sea la paz) decir: “El creyente no es tal hasta que se reúnan en su persona tres virtudes: una tradición de su Señor, una tradición de su Profeta (BP), y una tradición de su Walî. En cuanto a la tradición de su Señor es guardar su secreto, puesto que dijo Dios, Imponente y Majestuoso: «Es el Concedor de lo oculto y no revela lo que tiene oculto, sino a un mensajero de quien se haya complacido»<sup>2</sup>. En cuanto a la tradición de su Profeta, consiste en ser cordial con la gente, puesto que Dios Imponente y Majestuoso, ordenó a Su Profeta ser cordial con la gente: «Acepta la excusa, encomienda el bien y apártate de los ignorantes»<sup>3</sup>. En cuanto a la tradición de su Walî, consiste en tener paciencia ante el infortunio y la adversidad, puesto que Dios, Imponente y Majestuoso, dice: «...y los que son pacientes en el infortunio y en la adversidad»<sup>4</sup>.

‘Uiûn Ajbâr Ar-Ridâ, t.1, p.256.

<sup>2</sup> Sura Al-Yinn; 72: 26-27.

<sup>3</sup> Sura Al-A‘râf; 7: 199.

<sup>4</sup> Sura Al-Baqarah; 2: 177.

منتهى الامال / 2 / 554

73- Dijo el Imam Al-Yawâd (P):

**El creyente necesita de tres virtudes: el éxito de parte de Dios, ser amonestador de sí mismo, y aceptar el (buen) consejo de quien se lo da.**

Muntahâ Al-Amâl, t.2, p.554.

: ( ) 74

بحار الانوار / 76 / 15

74- Se le dijo a ‘Alî Ibn Al-Husain (P): “¿Cómo amaneciste, ¡oh hijo del Mensajero de Dios!?”. Respondió: “Amanecí en tanto que se me han requerido ocho peculiaridades: Dios, Exaltado sea, me ha requerido llevar a cabo los preceptos; el Profeta (BP) me ha requerido actuar según la tradición (por él legada); la familia me ha requerido el sustento diario; el alma me ha requerido satisfacer las pasiones mundanales; Satanás me ha requerido que caiga en la desobediencia; los dos ángeles custodios me han requerido actuar con sinceridad; el ángel de la muerte me ha requerido mi espíritu; y la tumba me ha requerido mi cuerpo. Es así que me encuentro requerido entre estas cuestiones.”

Bihâr Al-Anwâr, t.76, p.15.

: ( ) 75

بحار الانوار / 67 / 305

75- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**El creyente es aquel a quien todas las cosas temen, y ello porque él es apreciado en la religión de Dios, y no teme a nada, y ello es una característica de todo creyente.**

Bihâr Al-Anwâr, t.67, p.305.

...

الكافي / 2 / 74

**76- De Yâbir Ibn ‘Abdul-lah, que narró de Abû Ya‘far (el Imam Muhammad Al-Bâqir, con él sea la paz): Me dijo: “¡Oh Yâbir! ¿Acaso es suficiente para el que profesa el shiísmo que sostenga el amor a nosotros, Ahl-ul Bait (P)? ¡Por Dios! Que no son nuestros seguidores sino quienes temen a Dios y Le obedecen. ¡Oh Yâbir! Éstos no son conocidos sino por la humildad, la modestia, ser digno de confianza, la abundancia del recuerdo de Dios, el ayuno, la oración, la benevolencia con los padres, la atención a los vecinos de entre los pobres, los indigentes, los endeudados y los huérfanos, por decir la verdad, recitar el Corán, no hablar de la gente sino lo bueno, y ser dignos depositarios de la confianza de sus familiares en sus asuntos...”**

Al-Kâfi, t.2, p.74.

( )

77

:

الامالي / 400

**77- Narró Sulaîmân Ibn Mahrân lo siguiente: Fui a ver a As-Sâdiq Ya‘far Ibn Muhammad (P) y con él se encontraba un grupo de shiítas, y lo escuché mientras decía: “¡Oh comunidad de shiítas! Sed un ornamento para nosotros y no seáis una deshonra en nuestra contra. Dirigios a la gente con benevolencia, cuidado vuestras palabras, y absteneos de ser entrometidos (en asuntos ajenos) y de hablar groseramente.”**

Al-Amâli, p.400.

: ( )

78

( )

:

الكافي / 2 / 56

**78- Narró ‘Abdul-lah Ibn Bukaîr de Abû ‘Abdul-lah (P) que dijo: “Ciertamente que nosotros apreciamos a quien es inteligente, entendido, sabio, comprensivo, cordial, paciente, veraz y cumplidor. Por cierto que Dios, Imponente y Majestuoso, particularizó a los profetas (P) con las más elevadas virtudes, así pues, que aquel en quien**

se encuentren las mismas que alabe a Dios por ello, y que aquel que no las posea que se someta a Dios, Imponente y Majestuoso, y que suplique por las mismas”. Dijo: Le dije: “¿Que yo sea sacrificado por ti! ¿y cuáles son (esas elevadas virtudes)?”.

Dijo: “Son la piedad, la frugalidad, la paciencia, ser agradecido, la comprensión, el pudor, la generosidad, la valentía, el celo, la benevolencia, ser veraz y cumplir con lo depositado en confianza.”

Al-Kâfi, t.2, p.56.

: ( ) 79

الكافي / 2 / 75

79- Dijo el Imam Al-Bâqir (P):

**Quien obedece a Dios es nuestro amigo, y quien desobedece a Dios, es nuestro enemigo.**

Al-Kâfi, t.2, p.75.

## El pecado y sus efectos

: ( ) 80

مستدرک الوسائل / 11 / 330 وبحار الانوار / 77 / 79

80- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**No mires lo pequeño de la falta, sino observa bien a Quién desobedeciste.**

Mustadrak Al-Wasâ'il, t.11, p.330;  
y Bihâr Al-Anwâr, t.77, p.79.

: ( ) 81

بحار الانوار / 70 / 18

81- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**Quien quiera saber de entre vosotros cuál es su posición ante Dios, que vea cuál es la posición de Dios ante él cuando se encuentra cometiendo pecados; es así como es su posición ante Dios, Bendito y Exaltado Sea.**

Bihâr Al-Anwâr, t.70, p.18.

: ( ) 82

الكافي / 1 / 219

82- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**¿Acaso no sabéis que vuestras acciones le son expuestas, y si ve en las mismas una desobediencia le disgusta ello? Entonces, pues, no disgustéis al Mensajero de Dios, sino alegradle.**

Al-Kâfi, t.1, p.219.

: ( ) 83

غرر الحكم / 235

83- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**La poca indulgencia es el más execrable de los defectos, y precipitarse a la venganza es el mayor de los pecados.**

Gurar Al-Hikam, p.235.

الخصال / 2 / 360

**84- Narró Al-Asbag Ibn Nabâtah del Imam ‘Alî (P) que dijo: Dijo el Mensajero de Dios, que Dios le bendiga a él y a su familia: Cuando la ira de Dios, Imponente y Majestuoso, recae sobre una comunidad, pero (aún así) no envía sobre ella un castigo, los precios (de las mercancías) se encarecen, se acortan sus vidas, sus comerciantes no obtienen ganancia, no se desarrollan sus frutos, sus ríos no son abundantes, sus lluvias son retenidas, y es dominada por sus malvados.**

Al-Jisâl, t.2, p.360.

:

: ( )

( )

85

سفينة البحار / 2 / 630

**85- Se narró de Abû Ya‘far (P) que dijo: Encontramos en el libro de ‘Alî (P) que dijo: Dijo el Mensajero de Dios (BP): Cuando se manifiesta la fornicación aumenta la muerte súbita; cuando se merma en el peso Dios les aflige con años de sequía y escasez; cuando se abstienen de pagar el zakât la tierra se abstiene de otorgar sus bendiciones consistentes en siembra, frutos y toda clase de minerales; cuando se desvían de las normas (divinas) están cooperando en base al pecado y la iniquidad; cuando quebrantan los pactos, Dios hace que sus enemigos les subyuguen; cuando cortan los lazos de parentesco las riquezas son dispuestas en manos de los malvados; cuando no ordenan el bien ni prohíben lo execrable ni siguen a los virtuosos de la gente de mi casa, Dios hace que les subyuguen sus malvados de forma tal que los virtuosos de entre ellos suplicarán pero no les será respondido.**

Safînat Al-Bihâr, t.2, p.630.

: ( )

86

بحار الانوار / 70 / 55

86- Dijo el Imam Amîr Al-Mu‘minîn ‘Alî (P):

**Las lágrimas no se secan sino por la dureza de los corazones, y los corazones no se endurecen sino por la abundancia de pecados.**

Bihâr Al-Anwâr, t.70, p.55.

الاثنى عشرية / 59

87- Dijo Dios, Elevado Sea, a David (P):

**¡Oh David! Albricia a los pecadores con lo vasto de Mi misericordia absoluta, la cual abarca todas las cosas, de forma que no se desesperancen de Mi misericordia; y amonesta a los bienhechores mediante el poder de Mi ira, de forma que no se ensoberbezcan por obedecerme, ya que ensoberbecerse provoca la vanidad, y la vanidad es el peor de los pecados.**

Iznâ ‘Ashrîiah, p.59.

## El conocimiento y su valor

:( ) 88

بحار الانوار / 52 / 2

88- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**El sabio y el alumno son copartícipes en la recompensa, y no hay bien para el resto de la gente.**

Bihâr Al-Anwâr, t.52, p.2.

:( ) 89

بحار الانوار / 2 / 126

89- Dijo el Mensajero (BP).

**Quien dé dictámenes a la gente sin tener conocimiento, será lo que corrompa de la religión más de lo que pueda enmendar.**

Bihâr Al-Anwâr, t.2, p.121.

:( ) 90

نهج البلاغة / 482

90- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**El valor de cada persona estriba en aquello en lo que es versado. (El valor de cada artesano se equipara a la importancia que posee la maestría que conoce. El valor de un médico equivale a la importancia de la salud. El valor de un maestro y el de un religioso equivale a la importancia del aprendizaje y de encaminar a la sociedad).**

Nahy Al-Balâgah, p.482.

:( ) 91

...

بحار الانوار / 2 / 36

91- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**El conocimiento es un depósito de Dios en Su Tierra, y los sabios son los depositarios del mismo, así pues, quien actúa según su conocimiento está cumpliendo con (la confianza en base a la cual le fue conferido) ese depósito.**

Bihâr Al-Anwâr, t.2, p.36.

:( ) 92

بحار الانوار / 78 / 189

92- Dijo el Imam Al-Bâqir (P):

**Aprended el conocimiento, puesto que su aprendizaje conforma una buena acción, y requerirlo es una (forma de) adoración.**

Bihâr Al-Anwâr, t.78, p.189.

بحار الانوار / 1 / 179

93- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**El que persevera en procurar el conocimiento es como el combatiente en la causa de Dios.**

Bihâr Al-Anwâr, t.1, p.179.

بحار الانوار / 2 / 92

94- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Observad éste vuestro conocimiento, de dónde lo tomáis.**

Bihâr Al-Anwâr, t.2, p.92.

الكافي / 1 / 36

95- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Procurad el conocimiento y adornaos con él mediante la indulgencia y la solemnidad, y sed humildes ante aquel de quien aprendéis el conocimiento.**

Al-Kâfi, t.1, p.36.

الكافي / 1 / 35

96- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Quien aprende el conocimiento y actúa sobre la base del mismo, y cuando lo aprende lo hace por Dios, es evocado en los reinos de los cielos como excelso.**

Al-Kâfi, t.1, p.35.

بحار الانوار / 1 / 204

97- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Lo mejor de esta vida y la del más allá está acompañado del conocimiento.**

Bihâr Al-Anwâr, t.1, p.204.

## El conocimiento y la virtud de aprenderlo

: ( ) 98

بحار الانوار / 1 / 184

98- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Quien procura el conocimiento es como el que ayuna en el día y se mantiene erguido durante la noche (rezando); ciertamente que un área del conocimiento que el hombre aprende es mejor para él que si tuviera (la montaña de) Abû Qubais en oro y lo gastara en el camino de Dios.**

Bihâr Al-Anwâr, t.1, p.184.

: ( ) 99

الكافي / 1 / 35

99- Dijo el Imam Zain Al-‘Âbidîn (‘Alî Ibn Al-Husain, con él sea la paz):

**Si la gente supiera lo que hay en el hecho de procurar el conocimiento, lo procuraría aunque fuera mediante el hecho de derramar la última gota de sangre y aventurarse a los mares.**

Al-Kâfî, t. 1, p.35.

: ( ) 100

غرر الحكم / 348

100- Dijo el Imam Amîr Al-Mu’minîn ‘Alî (P):

**No se logra el conocimiento con la comodidad corporal.**

Gurar Al-Hikam, p.348.

: ( ) 101

بحار الانوار / 3 / 152

101- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Resguardad vuestros libros, puesto que necesitaréis de ellos.**

Bihâr Al-Anwâr, t.2, p.152.

: ( ) 102

الكافي / 1 / 30

102- Dijo el Imam Amîr Al-Mu’minîn ‘Alî (P):

**Por cierto que la perfección de la religión se encuentra en la procura del conocimiento y el hecho de actuar según el mismo; ¿acaso no es cierto que vuestra obligación de procurar el conocimiento es mayor que aquella de procurar la riqueza?**

Al-Kâfî, t.1, p.30.

بحار الانوار / 78 / 111

103- Dijo el Imam Al-Hasan (P):

**Enseña a la gente tu conocimiento, y aprende el conocimiento de otro.**

Bihâr Al-Anwâr, t.78, p.111.

بحار الانوار / 1 / 167

104- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**La virtud del conocimiento es más amada para Dios que la de la adoración.**

Bihâr Al-Anwâr, t.1, p.167.

## El conocimiento y la virtud de enseñarlo

: ( ) 105

الاثنى عشرية / 11

105- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**A quien es preguntado sobre un conocimiento que conoce y lo esconde, le serán colocadas bridas de fuego. (Aquéllos que saben lo que un hombre consternado debiera hacer y tienen la capacidad de orientarle de forma que cambie el rumbo de su vida, si aún así hacen silencio habrán cometido un gran pecado).**

Iznâ ‘Ashariiah. P.11.

: ( ) 106

بحار الانوار / 92 / 19

106- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**El Corán es un ofrecimiento de Dios, así pues, aprended de Su ofrecimiento todo lo que podáis.**

Bihâr Al-Anwâr, t.92, p.19.

: ( ) 107

سنن ابن ماجة / 1 / 88

107- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Por cierto que entre aquellos hechos y buenas acciones que alcanzan al creyente después de su muerte están: un conocimiento que haya aprendido y difundido, un hijo probo que haya dejado, y un Corán que haya dejado como herencia.**

Sunan Ibn Mâyah, t.1, p.88.

( ) : ( ) 108

معاني الاخبار / 180

108- Narró ‘Abdussalâm que escuchó al Imam Ar-Ridâ (‘Alî Ibn Mûsâ, con él sea la paz) decir:

**Que Dios se compadezca de un siervo que haya vivificado nuestros asuntos. Le dije: ¿Y cómo vivifica vuestros asuntos? Respondió (P): Aprende nuestros conocimientos y los enseña a la gente, que por cierto que si la gente conociera las bondades de nuestras palabras nos seguiría.**

Ma‘ânî Al-Ajbâr, p.180.

## La excelencia e importancia de los sabios

: ( ) 109

بحار الانوار / 2 / 49

109- Dijo el Mensajero de Dios (P):

**Hay dos grupos de mi comunidad los cuales si son correctos, mi comunidad entera será íntegra, y si se corrompen se corrompe mi comunidad. Se le preguntó: ¡Oh Mensajero de Dios! ¿Y cuáles son esos dos (grupos)? Respondió: Los sabios y los gobernantes.**

Bihâr Al-Anwâr, t.2, p.49.

: ( ) 110

بحار الانوار / 1 / 222

110- Dijo el Imam Al-Bâqir (P):

**Cuando te encuentres ante la presencia de un sabio ten más anhelo por escuchar que por hablar; aprende el (buen arte de) escuchar tal como aprendes el buen hablar, y no interrumpas las palabras de nadie.**

Bihâr Al-Anwâr, t.1, p.222.

: ( ) 111

الاثني عشرية / 245

111- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**¡Oh ‘Alî! (El ángel) Gabriel ha deseado pertenecer a los hijos de Adán por siete cualidades, que son: Rezar en comunidad, frecuentar a los sabios, reconciliar entre dos personas, honrar al huérfano, visitar al enfermo, acompañar (en el cortejo fúnebre) al cuerpo del creyente, y ofrecer agua (a los sedientos) durante la peregrinación; así pues, anhela con ahínco realizar esas cosas.**

Al-Iznâ ‘Ashrîiah, p.245.

: ( ) 112

نهج البلاغة للكلمات القصار / 265

112- Dijo el Imam Amîr Al-Mu’minîn ‘Alî (P):

**Por cierto que las palabras de los sabios, si son correctas conforman un remedio, pero si son erradas constituyen un padecimiento.**

Nahy Al-Balâgah, Máxima N° 265.

: ( ) 113

الاحتجاج / 2 / 155

113- Dijo el Imam Al-‘Askarî (P):

**Los sabios de entre nuestros seguidores son guardianes de las fronteras (del Islam); es por eso que quien de entre nuestros seguidores se incorpore a ello será mejor que aquel que combate a los romanos... puesto que estará defendiendo las creencias de aquéllos que nos profesan su amor.**

Al-Ihtiyây, t.2, p.155.

: ( ) 114

بحار الانوار / 2 / 5

114- Dijo el Imam Ar-Ridâ (P):

**¿Acaso no es el sabio aquel que (al guiar) derrama sobre las gentes su bien, les salva de sus enemigos, pone a su disposición las mercedes de los paraísos de Dios, y les hace obtener la complacencia de Dios, Elevado Sea?**

Bihâr Al-Anwâr, t.2, p.5.

... : ( ) 115

بحار الانوار / 2 / 43

115- Dijo el Imam Amîr Al-Mu’minîn ‘Alî (P):

**Por cierto que el sabio tiene una recompensa mayor que la de quien ayuna, se mantiene erguido rezando por la noche y combate en el sendero de Dios; y si un sabio muere se produce en el Islam una brecha tal que no puede cerrarla sino alguien que le suceda.**

Bihâr Al-Anwâr, t.2, p.43.

: ( ) 116

نهج البلاغة الكلمات القصار / 147

116- Dijo el Imam Amîr Al-Mu’minîn ‘Alî (P):

**Son aniquilados, a pesar de estar vivos, los que atesoran las riquezas, mientras que los sabios permanecen lo que perdure el tiempo; si bien sus cuerpos desaparecen, sus reflejos se encuentran en los corazones.**

تحف العقول / 172

117- Dijo el Imam Al-Husain (P):

**La marcha de los asuntos y las normas se encuentra en manos de los sabios de Dios, que son los depositarios de lo lícito e ilícito de Dios.**

Tuhaf Al-'Uqûl, p.172.

## Estar atentos al más allá

: ( ) : ( ) 118

بحار الانوار / 1 / 203

118- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Le dijeron los apóstoles a Jesús (P): “¡Oh espíritu de Dios! ¿A quién debemos frecuentar?”. Respondió: “A aquel que os haga recordar a Dios cuando le veáis, cuyas palabras incrementen vuestro conocimiento, y cuyas acciones os hagan anhelar el más allá.”**

Bihâr Al-Anwâr, t.1, p.203.

: ( ) 119

غرر الحكم / 335

119- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**Que ninguna tarea te distraiga de realizar obras para el más allá, puesto que el período (de la vida) es corto.**

Gurar Al-Hikam, p.335.

: ( ) 120

غرر الحكم / 274

120- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**Aquel que merca su (vida en el) más allá por su vida mundanal, ha perdido las dos.**

Gurar Al-Hikam, p.274.

: ( ) 121

بحار الانوار / 78 / 370

121- Dijo el Imam 'Alî Ibn Muhammad Al-Hâdî (P):

**Ten en cuenta (el momento en que yazcas en) tu lecho de muerte ante tu gente, cuando no habrá médico que te impida (morir), ni amigo que te pueda proporcionar beneficio.**

Bihâr Al-Anwâr, t.78, p.370.

## El arrepentimiento

: ( ) 122

المحجة البيضاء

122- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Por cierto que la mayoría de los lamentos de la gente del fuego provendrán del hecho de haber aplazado (el arrepentimiento).**

Al-Mahyat Al-Baidâ'.

: ( ) 123

وسائل الشيعة / 6 / 74

123- Dijo el Imam Al-Bâqir (P).

**El que se arrepiente del pecado es como aquel que no tiene pecado.**

Wasâ'il Ash-Shi'ah, t.16, p.74.

: ( ) 124

غرر الحكم / 240

124- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**¡Cuántos postergan la (buena) acción hasta que les sobreviene el término prefijado (para su muerte)!**

Gurar Al-Hikam, p.240.

: ( ) 125

بحار الانوار / 77 / 63

125- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**¡Oh 'Alî! Bienaventurada sea aquella imagen (de una persona) que Dios ve que llora por haber cometido un pecado, del cual no está informado nadie más que Dios.**

Bihâr Al-Anwâr, t.77, p.63.

: ( ) 126

بحار الانوار / 3 / 314

126- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Ciertamente que Dios, Bendito y Elevado Sea, hace descender un ángel al cielo del mundo (material) cada noche en el último tercio de la misma, y en la noche del viernes al principio de la misma, y le ordena que proclame: “¿Acaso hay alguien que pida algo, de forma que se lo**

**otorgue? ¿Acaso hay algún arrepentido de forma que le acepte su arrepentimiento? ¿Acaso hay quien pida perdón de forma que lo perdone?”.**

Bihâr Al-Anwâr, t.3, p.314.

:( ) **127**

بحار الانوار / 92 / 216

127- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Cerrad las puertas de la desobediencia mediante el pedido de amparo en Dios, y abrid las puertas de la obediencia mediante la frase “En el Nombre de Dios”.**

Bihâr Al-Anwâr, t.92, p.216.

## Proteger el honor de los creyentes

: ( ) 128

بحار الانوار / 74 / 301

128- Dijo el Imam Al-Bâqir (P):

**El creyente debe ocultar setenta grandes pecados del creyente.**

Bihâr Al-Anwâr, t.74, p.301.

: ( ) 129

بحار الانوار / 74 / 165

129- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**Acepta la disculpa de tu hermano, y si no tuviera excusa, procura tú para él una excusa.**

Bihâr Al-Anwâr, t.74, p.165.

: ( ) 130

مستدرک الوسائل / 12 / 305 رقم 14155

130- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**La traición más aberrante es propagar un secreto.**

Mustadrak Al-Wasâ'il, t.12, p.305, hadiz N° 14155.

: ( ) 131

غرر الحكم / 322

131- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**El que aconsejes (a otro) públicamente constituye en realidad una reprobación.**

Gurar Al-Hikam, p.322.

: ( ) 132

الكافي / 2 / 192

132- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Entre las acciones más amadas para Dios, Imponente y Majestuoso, está el hecho de provocar la alegría del creyente: (como el hecho de) satisfacer su hambre, consolar su aflicción, o cubrir su deuda.**

Al-Kâfi, t.2, p.192.

## Los actos virtuosos

: ( ) 133

بحار الانوار / 76 / 43

133- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Reconciliar a dos personas es mejor que la totalidad de los rezos y ayunos (de una persona).**

Bihâr Al-Anwâr, t.76, p.43.

: ( ) 134

نهج البلاغة / 511

134- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**Si alguien supone algo bueno de ti, haz que se verifique su suposición.**

Nahy Al-Balâgah, p.511

: ( ) 135

بحار الانوار / 96 / 119

135- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Quien orienta hacia lo bueno es como quien lo realiza.**

Bihâr Al-Anwâr, t.96, p.119.

: ( ) 136

الخصال / 323

136- Dijo Abû 'Abdul-lah (el Imam As-Sâdiq, con él sea la Paz):

**Hay seis cosas de las que se beneficia el creyente después de su muerte: un hijo probo que pida perdón por él, un Corán (que haya dejado tras sí) del cual se lee, un pozo que haya cavado (en beneficio de la gente), un árbol que haya plantado, un cauce de agua que haya hecho fluir en caridad, y una buena costumbre que haya implementado y se haya adoptado después de él.**

Al-Jisâl, p.323.

: ( ) 137

بحار الانوار / 76 / 126

137- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Si no fuera que agobiaría a mi comunidad les hubiera ordenado limpiarse los dientes junto con cada oración (diaria).**

Bihâr Al-Anwâr, t.76, p.126.

## La injusticia y la tiranía

: ( ) 138

ثواب الاعمال / 903

138- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Cuando acontezca el Día de la Resurrección alguien clamará: ¿Adónde están los opresores y sus auxiliares? En cuanto a quienes hayan alcanzado a esos un tintero, les hayan anudado un costal, o les hayan humedecido la pluma con tinta, (a esos) resucitados junto a ellos.**

Zawâb Al-A'mâl, p.309.

: ( ) 139

نهج البلاغة / 347

139- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**¡Por Dios! Si me fueran dados los siete mundos junto a lo que se encuentra debajo de sus astros para que desobedezca a Dios en la medida de quitarle a una hormiga la corteza de un grano de cebada, no lo haría.**

Nahy Al-Balâgah, p. 347.

: ( ) 140

الكافي 330/2

140- Dijo el Imam Al-Bâqir (P):

**La opresión es de tres formas: una opresión que Dios, Imponente y Majestuoso, perdona; una opresión que no perdona, y una opresión cuyo perdón está supeditado al perdón de otro. En cuanto a la opresión que no perdona es atribuir asociados a Dios, Imponente y Majestuoso; la opresión que Dios perdona es aquella que el hombre comete contra sí mismo y que acontece entre Dios y la persona; y en cuanto a la opresión cuyo perdón está supeditado al perdón de otro, es aquella que acontece entre los siervos.**

Al-Kâfî, t.2, p.330.

: ( ) 141

تصنيف غرر الحكم / 456

141- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**La opresión provoca cometer un traspié, aparta las mercedes y aniquila los pueblos.**

Tasnîf Gurar Al-Hikam, p.456.

نهج البلاغة الرسالة / 53

142- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**No hay nada que induzca más a alterar la gracia de Dios y apresurar Su castigo que perpetrar la opresión, que por cierto que Dios escucha el llamado de los hostigados y está al acecho de los opresores.**

Nahy Al-Balâgah, Carta N° 53.

## Los derechos de los compañeros musulmanes

: ( ) 143

بحار الانوار / 75 / 150

143- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Quien entristece a un creyente, aunque luego le diera el mundo, ello no serviría como expiación, e incluso no es recompensado por ello.**

Bihâr Al-Anwâr, t.75, p.150.

: ( ) 144

بحار الانوار / 2 / 75

144- Dijo el Imam Al-Kâzhim (P):

**Entre los derechos de tu hermano (en relación a ti) que te son más obligatorios, es que no le ocultes algo que le beneficie, ni relacionado a este mundo, ni al más allá.**

Bihâr Al-Anwâr, t.2, p.75.

: - 144

كشف الغمّة / ج 2 / ص 52

144 bis- (El Imam Hasan Al-Muytaba (P) vio a su madre Fátima (P) que siempre suplicaba por los vecinos y los demás. Le dijo: ¡Oh madre! ¿por qué no pides por ti misma?)

**Fátima Az-Zahrâ' (la Paz sea con ella) le dijo: Primero los vecinos, luego la casa propia.**

Kashf Al-Gummah, t.2, p.52

: ( ) 145

بحار الانوار / 78 / 116

145- Dijo el Imam Al-Hasan Ibn 'Alî (P):

**Condúctete con la gente tal como quieres que se conduzcan contigo.**

Bihâr Al-Anwâr, t.78, p.116.

: ( ) 146

غرر الحكم / 181

146- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**Que Dios se compadezca de una persona que reivindica un derecho, suprime una falsedad, repele la tiranía y establece la justicia.**

Gurar Al-Hikam, p.181

: ( ) 147

تحف العقول / 277

147- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Hay cuatro virtudes que pertenecen a la moral de los profetas, con ellos sea la paz: la bondad, la generosidad, la paciencia ante la desgracia, y observar el derecho del creyente.**

Tuhaf Al-'Uqûl, p.277.

: ( ) 148

نهج البلاغة الرسالة / 53 / 429

148- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**Por cierto que el común de la gente de la comunidad es el pilar de la religión, es (lo que provoca) la congregación de los musulmanes, y lo que se apresta contra el enemigo; por eso, debes tenerles afecto y tus inclinaciones deben acompañar a las suyas.**

Nahy Al-Balâgah, Carta N° 53, p.429.

: ( ) 149

الكافي / 2 / 170

149- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Dios no es adorado con ningún acto mejor que con el hecho de cumplir con el derecho del creyente.**

Al-Kâfi, t2, p.170.

: ( ) 150

بحار الانوار / 67 / 72

150- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Quien molesta a un creyente me ha molestado a mí.**

Bihâr Al-Anwâr, t.67, p.72.

: ( ) 151

مستدرک الوسائل / 17 / 89

151- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Quien quita la propiedad de un creyente usurpándola sin ningún derecho, Dios permanece disconforme con él, desdeñando las acciones justas y benévolas que realiza, y no las registra entre sus actos buenos hasta que se arrepiente y devuelve a su dueño la propiedad de la que se hizo.**

Mustadrak Al-Wasâ'il, t.17, p.89

## El saludo

: ( ) 152

بحار الانوار / 76 / 4

152- Se narró del Profeta (BP) que dijo:

**Si os encontráis hacedlo mediante el saludo y estrechando vuestras manos, y si os separáis hacedlo mediante el pedido de perdón.**

Bihâr Al-Anwâr, t.76, p.4.

: ( ) 153

بحار الانوار / 78 / 120

153- Dijo Al-Husain Ibn ‘Alî (P):

**Saludar tiene setenta recompensas; sesenta y nueve son para el que inicia el saludo y una sola para el que lo responde.**

Bihâr Al-Anwâr, t.78, p.120.

( ) 154

بحار الانوار / 69 / 393

154- Se narró de Abû ‘Abdul·lah (el Imam As-Sâdiq, con él sea la paz) que dijo:

**El Mensajero de Dios (BP) reunió a los descendientes de ‘Abdul Muttalib y dijo: “¡Oh hijos de ‘Abdul Muttalib! Propagad el saludo, mantened vuestros vínculos familiares, adorad (a Dios) durante la noche mientras la gente se encuentra durmiendo, dad de comer (a los demás) y pronunciad palabras agradables, de esa forma, ingresaréis al Paraíso en paz.”**

Bihâr Al-Anwâr, t.69, p.393.

:( ) 155

وسائل الشيعة / 12 / 55

155- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**El que inicia el saludo es más estimado ante Dios y Su Mensajero.**

Wasâ’il Ash-Shi‘ah, t.12, p.55.

## Ordenar lo bueno y prohibir lo execrable

: 156

سورة آل عمران رقم 3 آية 104

156- Dijo Dios, el Altísimo:

**«Y que haya entre vosotros un grupo que invoque hacia el bien, ordene lo bueno y prohíba lo malo; esos son los triunfadores.»**

Sura Âal ‘Imrân; 3: aleya 104.

: ( ) 157

بحار الانوار / 100 / 92

157- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Si mi comunidad se vuelve indiferente al hecho de ordenar lo bueno y prohibir lo malo, que sepa que se ha puesto en guerra contra Dios, Elevado Sea.**

Bihâr Al-Anwâr, t.100, p.92.

: ( ) 158

بحار الانوار / 100 / 94

158- Dijo el Imam Amîr Al-Mu’minîn (P):

**Quien abandona la acción de rechazar lo execrable mediante su corazón, su lengua y su mano, en verdad que es un muerto entre los vivos.**

Bihâr Al-Anwâr, t.100, p.94.

: ( ) 159

مستدرک وسائل الشيعة / 11 / 278

159- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Por cierto que el hecho de repeler del creyente una acción prohibida equivale ante Dios a setenta peregrinaciones aceptadas.**

Mustadrak Wasâ’il Ash-Shi‘ah, t.11, p.278.

: ( ) 160

نهج البلاغة / 392 الرسالة 31

160- Dijo el Imam Amîr Al-Mu’minîn ‘Alî (P):

**Y ordena lo bueno que de esa forma pertenecerás a su gente (la gente de lo bueno); rechaza lo execrable mediante tu mano y lengua, y sepárate de quien lo perpetra con todo tu empeño; combate por (la causa de) Dios como se debe, que no te afecten los reproches de nadie acerca de Dios, y lánzate a las luchas por la verdad donde sea que fuere.**

: ( ) 161

الكافي / 5 / 56

161- Dijo el Imam Al-Bâqir (P):

**Por cierto que ordenar lo bueno y prohibir lo malo es el sendero de los profetas y la práctica de los virtuosos; es una gran prescripción mediante la cual se establece el resto de las prescripciones, se salvaguardan las creencias, se hacen lícitas las transacciones y trabajos, se repelen los actos de opresión y se edifica la Tierra.**

Al-Kâfi, t.5, p.56.

: ( ) 162

غرر الككم / 236

162- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**El sostén de la shari'ah (ley islámica) es el hecho de ordenar lo bueno y prohibir lo execrable, y aplicar las penalidades establecidas (en el Islam).**

Gurar Al-Hikam, p.236.

: ( ) 163

وسائل الشيعة / 16 / 135

163- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Quien observe un acto execrable que lo rechace con su mano si es que puede hacerlo; si no puede así que lo rechace con su lengua; y si tampoco puede de esta manera que lo rechace con su corazón.**

Wasâ'il Ash-Shî'ah, t.16, p.135.

: ( ) 164

مستدرک الوسائل / 12 / 179

164- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Quien ordena el bien y prohíbe lo execrable es el representante de Dios en la Tierra y (así también es) el representante de Su Mensajero.**

Mustadrak Al-Wasâ'il, t.12, p.179.

: ( ) 165

التهديب / 6 / 181

165- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Mi comunidad permanecerá en un estado bueno mientras (sus miembros) ordenen el bien, prohiban lo execrable y cooperen entre sí**

sobre la base de la benevolencia y la piedad; y si no hacen así, serán despojados de las bendiciones.

At-Tahdhîb, t.6, p.181.

: ( ) 166

...

نهج البلاغة / 422 الرسالة 47

166- De entre los consejos del Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P) a sus hijos Al-Hasan y Al-Husain -con ambos sea la paz- luego de recibir el golpe mortal de parte de Ibn Mulyam -que Dios lo maldiga-:

**“¡Temed a Dios! ¡Temed a Dios! Combatid mediante vuestros bienes, personas y lenguas en el camino de Dios... No dejéis de ordenar lo bueno y prohibir lo execrable, puesto que si esto sucede vuestros malvados dominarán sobre vosotros, luego suplicaréis, pero no os será respondido.”**

Nahy Al-Balâgah, p.422, Carta N° 47.

: ( ) 167

مستدرك الوسائل / 12 / 185

167- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**Ordenar lo bueno es la mejor acción de las criaturas.**

Mustadrak Al-Wasâ'il, t.12, p.185.

:( ) 168

بحار الانوار / 100 / 89

168- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**La totalidad de las buenas acciones y la lucha en el camino de Dios, frente al hecho de ordenar lo bueno y prohibir lo execrable no son sino como un escupitajo en un mar convulsionado.**

Bihâr Al-Anwâr, t.100, p.89.

: ( ) : ( ) 169

الكافي / 5 / 56

169- Dijo el Imam Al-Bâqir (P):

**Dios, Imponente y Majestuoso, le reveló al profeta Shu'aib (P): “Por cierto que voy a castigar a cien mil de tu pueblo: cuarenta mil de su gente malvada, y sesenta mil de su gente buena.” Dijo: “¡Oh Señor! ¡Éstos, que son malvados, pero ¿por qué a los buenos?!”. Entonces Dios, Imponente y Majestuoso le reveló: “Consintieron a la gente del pecado y no se enfadaron por (lo que provoca) Mi enojo.”**

: ( ) 170

وسائل الشيعة / 16 / 120

170- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**Ordenad lo bueno y prohibid lo execrable, y sabed que ordenar lo bueno y prohibir lo execrable, jamás apresuran la muerte ni cortan el sustento.**

Wasâ'il Ash-Shi'ah, t.16, p.120.

: ( ) 171

مستدرک الوسائل / 12 / 181

171- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**¡Pobre de aquella gente que no profesa de la religión de Dios la acción de ordenar lo bueno y prohibir lo execrable!**

Mustadrak Al-Wasâ'il, t.12, p.181.

## La lengua y sus males

:( ) 172

بحار الانوار / 71 / 286

172- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Los conflictos que ocasiona la lengua son mayores que el golpe de la espada.**

Bihâr Al-Anwâr, t.71, p.286.

:( ) 173

بحار الانوار / 71 / 277

173- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**No hay nada que merezca tanto ser aprisionado largamente como la lengua.**

Bihâr Al-Anwâr, t.71, p.277.

:( ) 174

غرر الحكم / 228

174- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**Piensa y luego habla, de esa manera te mantendrás a salvo de los tropiezos.**

Gurar Al-Hikam, p.228

:( ) 175

وقايح الايام / 297

175- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**La aniquilación de la persona se encuentra en tres (cosas): en su estómago, su apetito carnal y su lengua.**

Waqâ'i' Al-Aîiâm, p.297.

:( ) 176

بحار الانوار / 78 / 178

176- Dijo el Imam Al-Bâqir (P):

**Nadie está a salvo del pecado hasta que retenga su lengua.**

Bihâr Al-Anwâr, t.78, p.178.

## La maledicencia y la difamación

: ( ) 177

الكافي / 2 / 275

177- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**La maledicencia es más rápida en (destruir) la religión del hombre musulmán que la lepra dentro de su cuerpo.**

Al-Kâfi, t.2, p.357.

: ( ) 178

غرر الحكم / 307

178- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**El que escucha la maledicencia es igual que el malediciente.**

Gurar Al-Hikam, p.307.

: ( ) 179

بحار الانوار / 75 / 261

179- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Abandonar la maledicencia es más amado para Dios, Imponente y Majestuoso, que diez mil inclinaciones meritorias en oración.**

Bihâr Al-Anwâr, t.75, p.261.

( ) :

:

بحار الانوار / 75 / 262

**180- Dijo 'Abdul Mu'min Al-Ansârî: Fui a ver al Imam Abûl Hasan Mûsâ Ibn Ya'far (P), y con él se encontraba Muhammad Ibn 'Abdul-lah Al-Ya'farî, entonces le sonreí y me dijo (el Imam): “¿Acaso lo aprecias?”. Dije: “Sí, y mi aprecio por él no es sino por causa de vosotros.” Dijo: “Él es tu hermano, y el creyente es hermano del creyente de padre y madre a pesar de que no lo concibió su padre. ¡Maldito es aquel que desconfía de su hermano, maldito es aquel que engaña a su hermano, maldito es aquel que no aconseja a su hermano, maldito es aquel que hace maledicencia de su hermano!”**

Bihâr Al-Anwâr, t.75, p.262.

: ( ) 181

طرائف الحكم / 176

181- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**La peor de las personas es quien está buscando los defectos de la gente en tanto está cegado de sus propios defectos.**

Tarâ'if Al-Hikam, p.176.

. : ( ) **182**

بحار الانوار / 74 / 232

182- Dijo el Imam Mûsâ Ibn Ya'far (P):

**Maldito es aquel que hace maledicencia de su hermano.**

Bihâr Al-Anwâr, t.74, p.232.

## Decir mentiras

: : 183

الخصال / 326

**183- Narró Anas Ibn Mâlik: Dijo el Mensajero de Dios, que las bendiciones y la paz sean con él y su familia: “Aceptad seis cosas de mí que yo os aceptaré en el Paraíso:**

**Cuando habléis no mintáis, si prometéis no defraudéis, si se confía en vosotros no traicionéis, bajad vuestra mirada, proteged vuestras partes pudendas, y retened vuestras manos y lenguas (de lo prohibido).”**

Al-Jisâl, p.321.

: ( ) 184

بحار الانوار / 72 / 263

184- Dijo Abû Muhammad Al-‘Askarî (P):

**Todas las villanías fueron dispuestas en una casa, y la mentira fue dispuesta como la llave de la misma.**

Bihâr Al-Anwâr, t.72, p.263.

: ( ) 185

تحف العقول / 201

185- Dijo el Imam As-Sayyâd (P):

**Abstenéos de la mentira, tanto de la pequeña como de la grande, y tanto en estado de seriedad como de broma, que ciertamente que el hombre cuando miente sobre algo pequeño, se anima a hacerlo sobre algo grande.**

Tuhaf Al-‘Uqûl, p.201.

: ( ) 186

بحار الانوار / 75 / 196

186- Dijo el Imam Amîr Al-Mu’minîn ‘Alî (P):

**Lo que han visto tus ojos es la verdad, en cambio lo que han escuchado tus oídos, la mayoría es falsedad.**

Bihâr Al-Anwâr, t.75, p.196.

الكافي / 2 / 339

187- Dijo el Imam Al-Bâqir (P):

**Ciertamente que Dios dispuso cerrojos para el mal, y dispuso a la bebida embriagante como llave de esos cerrojos...y la mentira es peor que el embriagante.**

Al-Kâfi, t.2, p.339.

بحار الانوار / 78 / 347

188- Dijo el Imam ‘Alî Ibn Mûsâ Ar-Ridâ (P):

**Debéis ser sinceros y absteneros de la mentira.**

Bihâr Al-Anwâr, t.78, p.347.

## El compañero y la amistad

: ( ) 189

بحالا أنوار / 74 / 192

189- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**La persona profesa la religión de aquel de quien es amigo, así pues, que cada uno de vosotros observe a quién toma por amigo.**

Bihâr Al-Anwâr, t.74, p.192.

: ( ) 190

بحار الانوار / 76 / 267

190- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Sé compañero de aquel mediante el cual te adornes, y no lo seas de aquel que se adorna contigo.**

Bihâr Al-Anwâr, t.76, p.267.

: ( ) 191

بحار الانوار / 74 / 282

191- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**El más querido de mis hermanos para mí es aquel que me regala mis defectos (me los hace notar y en buena manera).**

Bihâr Al-Anwâr, t.74, p.282.

: ( ) 192

الخصال / 1 / 114

192- Narró Ya'far Ibn Muhammad, de su padre, de su abuelo, con ellos sea la paz, quien dijo: Dijo 'Alî (P): "Ciertamente que la persona musulmana posee tres amigos: un amigo que le dice "yo estoy contigo tanto mientras te encuentres con vida como después de muerto", es su acción que realizó; un amigo que le dice "yo estoy contigo hasta el umbral de tu tumba, luego te abandono", ese es su hijo; y un amigo que le dice "yo estoy contigo hasta que te mueras", es su riqueza, la cual, cuando muere, pasa a ser de los herederos.

Al-Jisâl, t.1, p.114.

: ( ) 193

بحار الانوار / 74 / 187

193- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Debes procurar hermanos sinceros, así pues, incrementa la adquisición de los mismos, puesto que ellos conforman un respaldo durante la bonanza y un amparo durante la aflicción.**

Bihâr Al-Anwâr, t.74, p.187.

: ( ) **194**

بحار الانوار / 78 / 141

194- Dijo el Imam As-Sayyâd (P):

**Alternar con los virtuosos exhorta a la rectitud.**

Bihâr Al-Anwâr, t.78, p.141.

: ( ) **195**

بحار الانوار / 78 / 151

195- Dijo el Imam As-Sayyâd (P):

**Absteneos de juntaros con los desobedientes y de ayudar a los opresores.**

Bihâr Al-Anwâr, t.78, p.151.

## La mala amistad

: ( ) 196

الكافي / 2 / 379

196- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Quien permanece junto a quien insulta a los santos de Dios, está desobedeciendo a Dios, Elevado Sea.**

Al-Kâfi, t.2, p.379.

: ( ) 197

وسائل الشيعة / 16 / 146

197- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**(Bien estaría) si vosotros, cuando os enterarais de algo (malo) acerca de un hombre, fuerais hacia él y le dijerais: “¡Oye! O bien te separas de nosotros y nos evitas, o dejas de realizar eso”; y si hace (lo que le dijimos, estará bien), y si no es así deberéis evitarle.**

Wasâ'il Ash-Shi'ah, t.16, p.146.

( ) ( ) 198

:

الكافي / 2 / 641

198- Narró Muhammad Ibn Muslim del Imam As-Sâdiq (P), quien narró de su padre (P) que dijo: me dijo mi padre 'Alî Ibn Al-Husain (P): “¡Oh hijo! Observa a cinco (tipos de personas) de forma que no te juntes con ellos, ni les des conversación, ni les acompañes en un camino”. Dije: “¡Oh padre! ¿Quiénes son? ¡Enséñamelos!”. Dijo: “Abstente de alternar con el mentiroso puesto que él es igual que el espejismo; te hace parecer cerca lo lejano y te hace parecer lejos lo que está cerca. Abstente de alternar con el corrupto, puesto que te venderá por un bocado o por menos que eso aún. Abstente de alternar con un tacaño puesto que te traicionará en lo concerniente a sus bienes cuando más necesites de él. Abstente de alternar con un necio, puesto que queriendo beneficiarte te perjudicará. Abstente de alternar con quien corta sus vínculos familiares puesto que ciertamente que lo he encontrado maldecido en el Libro de Dios, Imponente y Majestuoso, en tres ocasiones”.

Al-Kâfi, t.2, p.641.

مستدرک الوسائل / 12 / 198

199- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**¡Oh Kumail! Di la verdad en cualquier caso, entabla amistad con los timoratos, evita a los corruptos, apártate de los hipócritas, y no alternes con los que traicionan.**

Mustadrak Al-Wasâ'il, t.12, p.197.

## Servir a la gente

: ( ) 200

شهاب الاخبار / 194

200- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Quien reconforta a su hermano de una aflicción en la vida mundanal, Dios le reconfortará de una de las aflicciones del día de la Resurrección.**

Shahâb Al-Ajbâr, p.194.

: ( ) 201

بحار الانوار / 74 / 368

201- Dijo el Imam Al-Husain (P):

**El que la gente necesite de vosotros es una de las mercedes de Dios para con vosotros, así pues, no os hastiéis de las mercedes.**

Bihâr Al-Anwâr, t.74, p.318.

: ( ) 202

بحار الانوار / 74 / 166

202- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**Que ninguno de vosotros deje cargar a su hermano con el hecho de tener que pedir, si es que conoce su necesidad.**

Bihâr Al-Anwâr, t.74, p.166.

( ) ( ) 203

بحار الانوار / 74 / 382

**203- Narró el Imam As-Sâdiq (P) de sus padres (P), quienes narraron del Mensajero de Dios (BP) que dijo: Quien alimenta a un creyente hambriento, Dios le alimentará de los frutos del Paraíso, y quien le vista por estar desnudo, Dios le vestirá con brocado y seda, quien le dé de beber un sorbo de agua por estar sediento, Dios le dará de beber del “néctar sellado”, y quien le ayude o alivie una aflicción, Dios le brindara la sombra de Su trono el día en que no haya más sombra que la Suya.**

Bihâr Al-Anwâr, t.74, p.382.

: ( ) 204

الكافي / 2 / 164

204- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Las criaturas son los sustentados de Dios, es así que la criatura más amada por Dios es aquella que haga llegar un beneficio a los sustentados por Dios, y haga llegar la alegría a la gente de una casa.**

Al-Kâfi, t.2, p.164.

:( ) 205

الكافي / 2 / 199

205- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**A quien ayude a un creyente, Dios, Imponente y Majestuoso, le alejará setenta y tres (tipos de) aflicciones: una en este mundo y setenta y dos aflicciones cuando acontezca la gran aflicción. Dijo: Es cuando la gente esté ocupada en sus propios asuntos (es decir, el día de la Resurrección cuando cada uno esté angustiado por sus propias acciones).**

Al-Kâfi, t.2, 199.

## Conferir préstamo

:( ) 206

بحار الانوار / 76 / 369

206- Dijo el Profeta (BP):

**Aquel a quien su hermano musulmán se le dirige (por sus problemas económicos) y no le da un préstamo, Dios le vedará el Paraíso el día en que sean recompensados los bienhechores.**

Bihâr Al-Anwâr, t.76, p.369.

:( ) 207

بحار الانوار / 76 / 367

207- Dijo el Profeta (BP):

**A aquél de quien su hermano musulmán necesite en relación a un préstamo y no se lo otorga, Dios le vedará el Paraíso el día en que sean recompensados los bienhechores.**

Bihâr Al-Anwâr, t.76, p.367.

## Ayudar al necesitado

: ( ) 208

تحف العقول / 34

208- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Preguntad a los sabios, dialogad con los sabientes y alternad con los pobres.**

Tuhaf Al-'Uqûl, p.34.

: ( ) 209

غرر الحكم / 4 / 190

209- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**La causa de que la situación próspera desaparezca, es el hecho de negarle al necesitado.**

Gurar Al-Hikam, t.4, p.190.

: ( ) : ( ) 210

...

الحياة / 2 / 51

210- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**Narró el Profeta (BP) de Dios, Elevado Sea, que la noche de la ascensión a los cielos dijo: “¡Oh Ahmad! Mi amor está en la acción de amar a los pobres, así pues, aproxímate a los pobres. Acerca hacia ti sus reuniones, que de esa manera, Me acercaré a ti...”.**

Al-Haiât, t.2, p.51.

: ( ) 211

:

الكافي / 2 / 201

211- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Quien alimenta a un creyente hasta saciarle, nadie de entre la creación de Dios entenderá las recompensas que ello tiene en el más allá, ni un ángel próximo, ni profeta enviado, sino solo Dios, el Señor del Universo. Luego dijo: Entre las cosas que acarrear el perdón se encuentra el hecho de alimentar al musulmán hambriento, luego recitó las palabras de Dios, Imponente y Majestuoso que dicen: «O alimentar en un día de hambre \* a un huérfano de entre los parientes \* o a un indigente que se encuentra en la miseria».**

Al-Kâfi, t2, p.201.

## Obsequiar y alegrar a un creyente

: ( ) 212

الاثني عشرية / 223

212- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Cuando la limosna sale de las manos de su dueño (ésta) pronuncia cinco frases: la primera es: yo no existía y me concretaste, era pequeña y me agrandaste, era un enemigo y me quisiste, tú me vigilabas, y ahora yo velo por ti hasta el día de la Resurrección.**

Al-Iznâ ‘Ashriiah, p.223.

: ( ) 213

بحار الانوار / 74 / 314

213- Dijo el Imam Al-Kazhim (P):

**Quien alegra a un creyente, primero ha alegrado a Dios, luego siguió con el Profeta (BP), y después con nosotros.**

Bihâr Al-Anwâr, t.74, p.314.

: ( ) 214

نهج البلاغة صفحة 478 الكلمات القصار / 320

214- Dijo el Imam Amîr Al-Mu’minîn ‘Alî (P):

**Por cierto que Dios prescribió en las riquezas de los ricos los sustentos de los pobres, por lo tanto no ha pasado hambre un pobre sino por lo que ha dejado de dar un rico.**

Nahy Al-Balâgah, p.478, máxima n° 320.

: ( ) 215

بحار الانوار / 75 / 314

215- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Si un creyente le veda sus bienes a otro creyente siendo que éste necesita de ello, ¡por Dios! que no llegará a gustar del alimento del Paraíso, ni beberá del “néctar sellado”.**

Bihâr Al-Anwâr, t.75, p.314.

## Dar en el camino de Dios

: ( ) 216

وسائل الشيعة / 6 / 13

216-Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**La situación de mi comunidad será buena mientras no se traicionen mutuamente, cumplan con lo depositado en confianza, y den el zakât, y si no actúan así serán afligidos con sequía y desolación.**

Wasâ'il Ash-Shi'ah, t.6, p.13.

: ( ) 217

نهج البلاغة / 512 الكلمات القصار / 254

217- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**¡Oh hijo de Adán! Sé albacea de ti mismo sobre tus bienes, y actúa en relación a los mismos según lo que indicarías se haga con ellos después de tu muerte.**

Nahy Al-Balâgah, p.512, máxima nº 254.

: ( ) 218

كنز العمال / 6 / 371

218- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Dad limosna y curad a vuestros enfermos mediante la misma, ya que la limosna aleja los accidentes y las enfermedades, así como incrementa vuestras vidas y buenos actos.**

Kanz Al-'Ummâl, t.6, p.371.

: ( ) 219

الاثني عشرية / 85

219- Se narró del Profeta (BP) que dijo:

**Cuando fui ascendido al cielo vi sobre la puerta del Paraíso tres frases: La primera línea decía: “En el Nombre de Dios, el Clemente, el Misericordioso. Yo soy Dios, no hay divinidad más que Yo, Mi Misericordia precede a Mi ira.” En la segunda línea decía: “En el Nombre de Dios, el Clemente, el Misericordioso. La limosna vale por diez, el préstamo vale por dieciocho, y mantener el vínculo con los parientes vale por treinta.” En la tercera línea decía: “Quien conoce Mi**

**valía y Mi señorío, no desconfiará de Mí en cuanto al hecho de brindar el sustento.”**

Al-Iznâ ‘Ashriiah, p.85.

: : ( ) 220

:

127 / الخصال

220- Narró Tawûs Ibn Al-Iamân lo siguiente: Escuché a ‘Alî Ibn Al-Husain (P) decir:

**“Las señales del creyente son cinco.” Pregunté: “¿Y cuáles son? ¡Oh hijo del Mensajero de Dios!” Dijo: “El temor a Dios al encontrarse sólo, dar limosna a pesar de encontrarse en escasez, la paciencia ante la aflicción, la indulgencia ante la ira, y ser veraz ante el temor.”**

Al-Jisâl, p.127.

## Tener buenas relaciones con los parientes

: ( ) 221

بحار الانوار / 74 / 89

221- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Quien quiera que le sea incrementado en su sustento y sea olvidado en lo relacionado al momento de su muerte, que mantenga y mejore su vínculo con los parientes.**

Bihâr Al-Anwâr, t.74, p.89.

: ( ) 222

بحار الانوار / 73 / 138

222- Dijo el Imam ‘Alî ibn Mûsâ Ar-Ridâ (P):

**La riqueza no se reúne sino por cinco cosas: una avaricia intensa, una larga esperanza, una codicia dominante, cortar el vínculo con los parientes, y preferir la vida mundanal a la del más allá.**

Bihâr Al-Anwâr, t.73, p.138.

: ( ) 223

الكافي / 2 / 150

223- Dijo Abû Ya‘far Al-Bâqir (P):

**Tener buenas relaciones con los parientes purifica las acciones, hace crecer las riquezas y repele las aflicciones, facilita el cómputo (en el día del Juicio), y deja en el olvido el momento de la muerte.**

Al-Kâfi, t.2, p.150.

: ( ) 224

الخصال / 179

224- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Hay tres (personas) que no ingresarán al Paraíso: el dedicado a las bebidas embriagantes, el que se dedica a la brujería, y el que corta sus vínculos familiares.**

Al-Jisâl, p.179.

## Ser benévolo con los padres

:( ) 225

مستدرک الوسائل / 15 / 176

225- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**La complacencia de Dios está en la complacencia de los padres, y Su enfado se encuentra en el enfado de ambos.**

Mustadrak Al-Wasâ'il, t.15, p.176.

: ( ) 226

بحار الانوار / 74 / 85

226- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Las mejores acciones son: rezar al comienzo del tiempo de la oración, la bondad para con los padres, y luchar en el camino de Dios.**

Bihâr Al-Anwâr, t.74, p.85.

: ( ) 227

سفينة البحار / 2 / 553

227- Se narró del Imam As-Sâdiq (P) que dijo:

**Quien desee que Dios, Imponente y Majestuoso, le mitigue la embriaguez de la muerte, que tenga buena relación con sus parientes y sea benévolo con sus padres; si es así, Dios le facilita la embriaguez de la muerte y jamás le aflige con la pobreza en este mundo.**

Safînat Al-Bihâr, t.2, p.553.

:( ) 228

الكافي / 2 / 349

228- Dijo el Imam As-Sadiq (P):

**Quien mire a sus padres con una mirada de odio, a pesar de que ellos le hubieran tiranizado, Dios no le aceptará ninguna oración.**

Al-Kâfî, t.2, p.349.

: ( ) 229

الكافي / 5 / 554

229- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Tratad benévolamente a vuestros padres, de esa forma vuestros hijos os tratarán con benevolencia, y actuad con pudor en relación con las mujeres de los demás, de esa forma vuestras mujeres preservarán su pudor.**

Al-Kâfî, t.5, p.554.

الكافي 2 / 162

230- Se narró de Abû ‘Abdul·lah (P) que dijo:

**Vino un hombre y preguntó al Profeta (BP) acerca de la benevolencia para con los padres, y dijo: Sé benévolo con tu madre, sé benévolo con tu madre, sé benévolo con tu madre, sé benévolo con tu padre, sé benévolo con tu padre, sé benévolo con tu padre; habiendo comenzado con la madre antes que con el padre.**

Al-Kâfi, t.2, p.162.

## Los derechos de los hijos

: ( ) 231

وسائل الشيعة / 21 / 290

231- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**¡Oh ‘Alí! Que Dios maldiga a los padres que provocan que su hijo les sea rebelde.**

Wasâ’il Ash-Shi‘ah, t.21, p.290.

: ( ) 232

نهج البلاغة / 536 / 352

232- Dijo el Imam Amîr Al-Mu’minîn ‘Alî (P):

**No dispongas toda tu ocupación en tu esposa e hijo, puesto que si tu esposa e hijo son de entre los amigos de Dios, debes saber que Dios no abandona a Sus amigos, y si son de entre los enemigos de Dios, entonces ¿para qué inquietarte y ocuparte de los enemigos de Dios?**

Nahy Al-Balâgah, p.536, máxima n° 352.

: ( ) 233

الكافي / 6 / 47

233- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Apresuráos a (enseñar a) vuestros hijos las narraciones (y conceptos del Islam), antes de que se os adelanten los (de la secta de los) muryi’ah (que son condescendientes con los pecados).**

Al-Kâfi, t.6, p.47.

: ( ) 234

من لا يحضره الفقيه / 3 / 483

234- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**La benevolencia del hombre para con su hijo, es como su benevolencia para con sus padres.**

Man lâ Îahdûruh Al-Faqîh, t.3, p.483.

: ( ) 235

نهج البلاغة / 456 / الكلمات القصار / 399

235- Dijo el Imam Amîr Al-Mu’minîn ‘Alî (P):

**El derecho del hijo sobre su padre es que le dé un buen nombre, una buena educación y le enseñe el Corán.**

Nahy Al-Balâgah, p.546, máxima n° 399.

:( ) 236

الكافي / 6 / 47

236- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Enseñad a vuestros hijos la natación y el tiro con arco.**

Al-Kâfi, t.6, p.47.

:( ) 237

كنز العمال / 16 / 4533

237- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Enseñad a vuestros hijos la oración cuando alcancen la edad de siete años, y golpeadlos a los diez para que la realicen, y separad sus lechos de dormir.**

Kanz Al-'Ummâl, t.16, h.45330.

: ( ) 238

من لا يحضره الفقيه / 2 / 622

238- Dijo el Imam As-Sayyâd (P):

**En cuanto al derecho de tu hijo, es que sepas que proviene de ti, y que en esta vida pasajera te será relacionado el mal o bien que realice; que tú eres responsable al haberte sido confiada su tutoría, respecto a su buena educación, orientarle hacia su Señor, Imponente y Majestuoso, y ayudarle a obedecer a Dios. Por lo tanto, actúa con él del modo que obra aquel que sabe que será premiado por el bien que le haga y castigado por el mal que le haga.**

Man lâ 'Iahdûruh Al-Faqîh, t.2, p.622.

:( ) 239

بحار الانوار / 104 / 95

239- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Honrad a vuestros hijos y educadlos en buena forma, así, seréis objeto del perdón.**

Bihâr Al-Anwâr, t.104, p.95.

## La lactancia

: ( ) 240

من لا يحضره الفقيه / 3 / 561

240- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Así es, en el período entre su embarazo hasta que deja de amamantar, la mujer tiene una recompensa como la del guardia que por la causa de Dios protege las fronteras del Islam, y si muere en ese lapso tiene la posición del mártir.**

Man lâ Iahdûruh Al-Faqîh, t.3, p.561.

: ( ) 241

وسائل الشيعة / 21 / 452

241- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**No hay leche de la cual un niño mama con más bendiciones que la leche de su madre.**

Wasâ'il Ash-Shî'ah, t.21, p.452.

: ( ) 242

بحار الانوار / 104 / 106

242- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Cuando la mujer queda embarazada tiene la posición de aquel que ayuna en el día, permanece erguido en la noche orando y combate con su persona y bienes en el sendero de Dios; cuando da a luz tiene una recompensa tal que no puede imaginar a causa de su enormidad; cuando amamanta tiene por cada mamada el equivalente a la liberación de un esclavo de la descendencia del profeta Ismael (P); y cuando completa su amamantamiento, los ángeles le anuncian: "Vuelve a empezar, puesto que tú has sido perdonada."**

Bihâr Al-Anwâr, t.104, p.106.

: ( ) 243

مستدرک الوسائل باب 48

243- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**No hay para el niño mejor leche que la de su madre.**

Mustadrak Al-Wasâ'il, cap.48.

## El matrimonio: un gran acto de adoración

:( ) 244

من لا يحضره الفقيه / 3 / 384

244- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Dos ciclos de oración que realiza un casado son mejor que (las acciones de) un hombre soltero que se pasa la noche de pie rezando y el día ayunando.**

Man lâ Âahduruh Al-Faqîh, t.3, p.384.

:( ) 245

بحار الانوار / 103 / 221

245- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Una persona casada dormida es mejor ante Dios que el que ayuna y pasa la noche de pie rezando, siendo soltero.**

Bihâr Al-Anwâr, t.103, p.221.

:( ) 246

بحار الانوار / 103 / 221

246- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Los mejores de mi comunidad son los casados y los peores de mi comunidad son los solteros.**

Bihâr Al-Anwâr, t.103, p.221.

: ( ) :( ) 247

:

بحار الانوار / 103 / 217

247- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Un hombre fue a ver a mi padre, y él (P) le dijo: “¿Acaso tienes esposa?” Respondió: “No.” Dijo: “No me gustaría tener el mundo y lo que contiene en tanto que paso una noche sin tener una esposa.” Dijo: Luego dijo: “Ciertamente que dos ciclos de oración que reza un hombre casado son mejores que aquel que ayuna y pasa la noche de pie rezando siendo soltero.” Luego mi padre le dio siete dinares y le dijo: “Cásate con esto.”**

Bihâr Al-Anwâr, t.103, p.217.

## Incentivar al matrimonio

الكافي / 5 / 328 : ( ) 248

248- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**“Quien se casa ha salvaguardado la mitad de su religión.” Y en otro hadiz dice: “Que tema a Dios en la otra mitad o en lo restante.”**

Al-Kâfi, t.5, p.328.

من لا يحضره الفقيه / 3 / 384 : ( ) 249

249- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**La mayoría de la gente del Fuego son los solteros.**

Man lâ Âahduruh Al-Faqîh, t.3, p.384.

التهذيب / 7 / 239 : ( ) 250

250- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Los más viles de vuestros muertos son los solteros.**

At-Tahdhîb, t.7, p.239.

من لا يحضره الفقيه / 3 / 385 : ( ) 251

251- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Quien desee encontrar a Dios estando puro y purificado, que le encuentre teniendo una esposa.**

Man lâ Âahduruh Al-Faqîh, t.3, p.385.

بحار الانوار / 103 / 221 : ( ) 252

252- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Cásate, sino tú serás de entre los hermanos de los demonios.**

Bihâr Al-Anwâr, t.103, p.221.

## El matrimonio: la llave de la misericordia divina y la buena moral

:( ) 253

بحار الانوار / 103 / 221

253- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Son abiertas las puertas del cielo de la misericordia en cuatro momentos: cuando baja la lluvia, cuando el hijo mira el rostro de sus padres, cuando se abre la puerta de la Ka'bah y al momento de casarse.**

Bihâr Al-Anwâr, t.103, p.221.

:( ) 254

بحار الانوار / 103 / 222

254- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Casad a los solteros de entre vosotros, puesto que Dios mejorará su moral, ampliará su sustento e incrementará su reputación.**

Bihâr Al-Anwâr, t.103, p.222.

:( ) 255

الكافي / 5 / 328

255- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Casaos y casad a otros; ¿acaso no es una fortuna para un hombre musulmán que se haga cargo del coste (del casamiento) de una soltera?**

Al-Kâfi, t.5, p.328.

:( ) 256

الكافي / 5 / 328

256- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**No hay nada más querido para Dios, Imponente y Majestuoso, que una casa cimentada en el Islam por medio del matrimonio; y no hay nada más aborrecido para Dios, Imponente y Majestuoso, que una casa destruida en el Islam por la separación (es decir el divorcio).**

Al-Kâfi, t.5, p.328.

الكافي / 5 / 337

257- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Por cierto que las doncellas vírgenes son como el fruto de un árbol: cuando madura y no es recolectado, el sol lo hace corromperse y lo diseminan los vientos. Asimismo sucede con las vírgenes; cuando alcanzan aquello que alcanzan las mujeres, no tienen más remedio que el casamiento, y si no acontece, nada las mantendrá seguras de caer en la corrupción, puesto que ellas son humanas.**

Al-Kâfi; t.5, p.337.

:( ) 258

بحار الانوار / 103 / 221

258- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**No hay joven que se haya casado a temprana edad, sin que su demonio brame: “¡Qué desgraciado! ¡Pero qué desgraciado! Se ha puesto a salvo de mí en dos tercios de su religión.”**

Bihâr Al-Anwâr; t.103, p.221.

:( ) 259

مستدرک وسائل الشيعة / 14 / 153

259- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**¡Oh comunidad de jóvenes! Quien de entre vosotros tenga la capacidad de tener actividad sexual, que se case, puesto que ello es lo más efectivo para bajar la mirada (de lo que no se debe mirar) y resguardar más las partes pudendas.**

Mustadrak al-Wasâ'il, t.14, p.153.

:( ) 260

مستدرک وسائل الشيعة / 14 / 248

260- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Por cierto que Él ha prohibido el celibato, y ha prohibido que las mujeres renuncien al matrimonio y que se abstengan de estar con sus esposos.**

Mustadrak Wasâ'il Ash-Shi'ah; t.14, p.248.

## Ayudar a que se establezca un matrimonio

: ( ) 261

بحار الانوار / 103 / 221

261- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Quien proceda en relación con un matrimonio lícito de forma que Dios reúna a la pareja (en cuestión), Dios le casará con una hurí de grandes ojos, y por cada paso que haya dado y palabra que haya pronunciado por ello, le otorgará (la recompensa de) la adoración de un año.**

Bihâr Al-Anwâr; t.103, p.221.

: ( ) 262

التهديب / 7 / 415 والكافي / 5 / 331

262- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**La mejor de las intercesiones es que intercedas entre dos personas en un (asunto de) casamiento, de forma que Dios les haga unirse.**

At-Tahdhîb; t.7, p.415 y Al-Kâfî; t.5, p.331

: ( ) 263

بحار الانوار / 74 / 356

263- Dijo el Imam Al-Kâzhim (P):

**Tres personas se ubicarán a la sombra del Trono de Dios, el día en que no haya más sombra que la Suya: un hombre que haya facilitado el casamiento de su hermano el musulmán, o aquel que le haya hecho un servicio, o el que le haya guardado un secreto.**

Bihâr Al-Anwâr; t.74, p.356.

: ( ) 264

التهديب / 7 / 404

264- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Quien facilita el casamiento de un soltero es de aquéllos a quienes Dios mirará el día de la Resurrección.**

At-Tahdhîb, t.7, p.404.

بحار الانوار / 74 / 356

265- Dijo el Imam Al-Kâzhim (P):

**Por cierto que Dios tendrá una sombra bajo Su mano el día de la Resurrección, bajo la cual no se protegerán sino quien haya sido profeta, sucesor de un profeta, creyente que haya liberado a un esclavo creyente, creyente que haya pagado la deuda de otro creyente, o un creyente que haya alejado la soltería de otro creyente.**

Bihâr Al-Anwâr; t.74, p.356.

وسائل الشيعة / 20 / 46

266- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Quien se afane en hacer que dos creyentes se casen, de forma que llegue a hacer que se reúnan, Dios lo casará con mil mujeres de entre las huríes de grandes ojos, cada una de las cuales estará en un castillo de perlas y rubíes.**

Wasâ'il Ash-Shi'ah, t.20, p.46.

## La esposa y su dote

:( ) 267

بحار الانوار / 58 / 321

267- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Lo nefasto de una mujer es lo excesivo de su dote y sus malas maneras.**

Bihâr Al-Anwâr; t.58, p.321.

: ( ) 268

بحار الانوار / 96 / 12

268- Dijo el Imam Abû ‘Abdul·lah (el Imam As-Sâdiq, con él sea la paz):

**Los ladrones son tres grupos: el que niega el zakât, el que considera lícito (no entregar) la dote de las mujeres, y asimismo es el que pide prestado teniendo la intención de no devolver.**

Bihâr Al-Anwâr; t.96, p.12.

:( ) 269

من لا يحضره الفقيه / 3 / 387

269- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Ciertamente que, de entre las bendiciones de la mujer está la poquedad de su dote, y de entre sus infortunios está lo elevado de su dote.**

Man lâ Îahduruh Al-Faqîh, t.3, p.387.

: ( ) 270

وسائل الشيعة / 21 / 253

270- Dijo el Imam Amîr Al-Mu’minîn ‘Alî (P):

**No exageréis en lo relacionado a las dotes de las mujeres, de forma que ello provoque enemistad.**

Wasâ’il Ash-Shî‘ah, t.21, p.253.

: ( ) 271

بحار الانوار / 64 / 268

## La dote: mientras menos sea mejor

:( ) 272

كنز العمال / 16 / 299

272- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**El matrimonio de mayor bendición es el que ocasiona menos gastos.**

Kanz Al-‘Ummâl, t.16, p.299.

:( ) 273

بحار الانوار / 103 / 236

273- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Las mejores mujeres de mi comunidad son las de rostro más resplandeciente y las de menor dote.**

Bihâr Al-Anwâr; t.103, p.236.

:( ) 274

كنز العمال / 16 / 321

274- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Cásate, aunque sea por un anillo de hierro.**

Kanz Al-‘Ummâl, t.16, p.321.

:( ) 275

كنز العمال / 16 / 321

275- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Quien dé por dote un puñado de trigo granulado o de dátiles, su casamiento es lícito.**

Kanz Al-‘Ummâl, t.16, p.321

( ) ( ) ( ) :( ) 376

وسائل الشيعة / 21 / 251

276- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**El Mensajero de Dios (BP) casó a ‘Alî (P) con Fatimah (P) en base a un escudo hatamî que valía treinta dirhames.**

Wasâ’il Ash-Shi‘ah, t.21, p.251.

## El matrimonio debe establecerse en base a la fe y la sinceridad

( ) : 277

التهديب / 7 / 394

277- Dijo el Mensajero de Dios (BP).

**Si llega a vosotros (para pedir la mano de vuestras hijas) aquel cuya moral y (manera de profesar la) religión os complace, casadlo. Dije: ¡Oh Mensajero de Dios! ¿Aunque su linaje sea inferior? Respondió: Si se os presenta quien os complace su moral y religión casadlo, que ciertamente que si no hacéis eso, se producirá el desorden en la Tierra, así como una gran corrupción.**

At-Tahdhîb, t.7, p.394.

( ) : ( ) 278

من لا يحضره الفقيه / 3 / 393

278- Dijo el Imam Al-Yawâd (P):

**(Respecto a) quien os pide la mano de vuestra hija, siendo que vosotros estáis complacidos de su religión y honestidad (sea éste quien fuera), casadlo.**

Man lâ Âahduruh Al-Faqîh, t.3, p.393.

( ) : 279

المستطرف / 2 / 218

279- Se presentó un hombre ante el Imam Al-Husain (P) y le dijo: "Tengo una hija, ¿con quién opinas que debo casarla?". Respondió:

**Cásala con quien sea temeroso de Dios, Imponente y Majestuoso; de forma que si llega a amarla la honrará, y si la llega a desestimar (al menos) no la oprimirá.**

Al-Mustatraf, t.2, p.218.

( ) : 280

المحجة البيضاء / 3 / 94

280- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Quien case a su hija con un corrupto, en verdad que ha cortado los vínculos de parentesco con ella.**

Al-Mahyat Al-Baidâ', t.3, p.94.

## La intención del hombre al casarse

: ( ) 281

التهديب / 7 / 399

281- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Quien se case con una mujer, habiéndolo hecho solamente por su belleza, no llegará a ver en ella aquello que quiere, y quien se case por la riqueza de la mujer, habiéndolo hecho solo por eso, Dios lo hará dependiente de ello; así pues, debéis casaros con la que posee religión.**

At-Tahdhîb, t.7, p.399.

: ( ) 282

الكافي / 5 / 333

282- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Quien se case con una mujer procurando su riqueza, Dios le hará refugiarse bajo esa riqueza.**

Al-Kâfi, t.5, p.333.

: ( ) 283

التهديب / 7 / 399

283- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Quien se case con una mujer por su riqueza, Dios le hará depender de esa riqueza; quien se case por su belleza, verá en ella lo que aborrece, y quien se case con una mujer por su religión, Dios reunirá para él todo ello.**

At-Tahdhîb, t.7, p.399.

: ( ) 284

وسائل الشيعة / 20 / 53

284- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Quien se case con una mujer por su belleza, Dios dispondrá que su belleza sea un objeto de aflicción en su contra.**

Wasâ'il Ash-Shi'ah, t.20, p.53.

: ( ) 285

من لا يحضره الفقيه / 3 / 385

285- Dijo el Imam As-Sayyâd (P):

**Quien se case por (la complacencia de) Dios, Imponente y Majestuoso, y por fortalecer los lazos de parentesco, Dios lo honrará con una corona de gloria y honorabilidad.**

المحجة البيضاء / 3 / 85

286- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**No te cases con una mujer (solo) por su belleza, ya que es posible que su belleza la haga perderse; ni te cases por su riqueza, ya que es posible que su riqueza la haga ser tirana; en cambio cástate con la mujer por su religión.**

Al-Mahyat Al-Baidâ', t.3, p.85.

## Ganarse el sustento

:( ) 287

من لا يحضره الفقيه / 3 / 168

287- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**¡Maldito sea! ¡Maldito sea! Quien descuida a quienes tiene la obligación de mantener.**

Man la Íahduruh Al-Faqîh; t.3, p.168.

:( ) 288

من لا يحضره الفقيه / 4 / 16

288- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Quien es paciente frente a la moral de una mujer de malos modales y se resigna a ello en procura de la gratificación (divina), Dios le otorgará la recompensa de los agradecidos (por las mercedes divinas).**

Man la Íahduruh Al-Faqîh; t.4, p.16.

:( ) 289

الكافي / 5 / 88 ومن لا يحضره الفقيه / 3 / 168

289- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Quien se afana por su familia, es como el combatiente en el sendero de Dios.**

Al-Kâfî, t.5, p.88; Man la Íahduruh Al-Faqîh; t.3, p.168.

:( ) 290

من لا يحضره الفقيه / 3 / 168

290- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Suficiente pecado para una persona es que descuide a aquéllos que dependen de él.**

Man la Íahduruh Al-Faqîh; t.3, p.168.

:( ) 291

من لا يحضره الفقيه / 3 / 168

291- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Parte de la felicidad del hombre estriba en ser él quien sustente a su familia.**

Man la Íahduruh Al-Faqîh; t.3, p.168.

سورة الروم / 30 / 21

292- Dijo Dios Altísimo:

**«Y entre sus signos está el haberos creado esposas de vuestra misma especie, para que os sirvan de quietud; y dispuso entre vosotros el amor y la piedad. Ciertamente que en ello hay signos para la gente que reflexiona.»**

Sura Ar-Rûm; 30: 21.

: ( ) 293

( ) : :

بحار الانوار / 7393 /

293- Se narró del Profeta (BP) en el libro Bihâr Al-Anwâr:

Llegó la esposa de ‘Uzmân Ibn Mazh‘ûn a la casa de Umm Salamah (esposa del Profeta) y ésta le dijo: “¿Por qué dejaste de perfumarte, ponerte tintura, teñirte y otras cosas?”. Respondió: “Porque ‘Uzmân Ibn Mazh‘ûn, mi esposo, no se me acerca desde hace tanto y tanto...” Dijo Umm Salamah: “¿Y eso por qué?”. Dijo: “Porque se ha prohibido a sí mismo las mujeres y ha optado por la abstinencia (carnal).” Umm Salamah informó de ello al Mensajero de Dios (BP), y él fue a ver a sus compañeros y dijo:

**¿Acaso os alejáis de las mujeres?! ¿Por cierto que yo voy con las mujeres, como en el día y duermo durante la noche! Y quien deja de lado mi tradición, no es de los míos.**

Bihâr Al-Anwâr; t.93, p.73.

:( ) 294

من لا يحضره الفقيه / 3 / 385

294- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Quien deje de lado el matrimonio por miedo a la pobreza, en verdad que ha desconfiado de Dios, Imponente y Majestuoso.**

Man la Íahduruh Al-Faqîh; t.3, p.385.

: ( ) : ( ) 295

:( ) : :

بحار الانوار / 103 / 219

295- Se narró del Imam Ar-Ridâ (P):

Dijo: Una mujer le dijo a Abû Ya‘far (el Imam Muhammad Al-Bâqir, con él sea la paz), lo siguiente: “¿Que Dios te otorgue rectitud! Yo he optado

por el celibato.” Le dijo (P): “¿Y qué es el celibato para ti?”. Ella dijo: “No quiero casarme nunca”. Dijo: “¿Y por qué?”. Respondió: “Procuro virtud en ello.” Dijo el Imam (P):

**“¡Vete de aquí! Si hubiera virtud en ello, Fatimah, las bendiciones de Dios sean sobre ella, hubiera sido más digna de practicarle que tú, puesto que nadie la sobrepasa en virtud.”**

Bihâr Al-Anwâr; t.103, p.219.

296

( )

الكافي / 5 / 496

296- Narró Abû ‘Abdul·lah (el Imam As-Sâdiq, con él sea la paz):

Tres mujeres fueron a ver al Mensajero de Dios (BP), y una de ellas dijo: “Mi esposo no come carne”; otra dijo: “Mi esposo no huele el perfume”; y la tercera dijo: “Mi esposo no se acerca a las mujeres.” Entonces el Mensajero de Dios (BP) salió arrastrando su capa hasta subir al púlpito donde alabó a Dios y luego dijo:

**¿Qué le sucede a ese grupo de mi compañeros que no come carne, no huele los perfumes, ni cohabita con las mujeres?!**

Al-Kâfi, t.5, p.496.

297

( )

الكافي / 5 / 494

297- Narró el Imam As-Sâdiq (P):

**La mujer de ‘Uzmân Ibn Mazh‘ûn fue a ver al Profeta (BP) y le dijo: “¡Oh Mensajero de Dios! Por cierto que ‘Uzmân Ibn Mazh‘ûn ayuna durante el día y en la noche se mantiene de pie en oración (manteniendo esa actitud en forma permanente).” Entonces el Mensajero de Dios (BP) salió enojado portando su calzado hasta llegar donde ‘Uzmân y lo encontró rezando. Cuando vio al Mensajero de Dios ‘Uzmân concluyó (su oración). Le dijo:**

**¡Oh ‘Uzmân! Dios, Glorificado Sea, no me envió con el celibato, sino que me envió con la práctica monoteísta asequible e indulgente. Yo ayuno, rezo, y cohabito con mis mujeres. Quien aprecie mi naturaleza que siga mi tradición, y ciertamente que las relaciones matrimoniales forman parte de mi tradición.**

Al-Kâfi, t.5, p.494.

## Respetar a la esposa

:( ) 298

بحار الانوار / 8 / 310

298- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**¡Pobre de la mujer que enfada a su esposo! ¡Y albricias para la mujer de la cual su esposo está complacido!**

Bihâr Al-Anwâr; t.8, p.310.

:( ) 299

بحار الانوار / 7 / 214

299- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Quien tenga dos mujeres y no sea equitativo entre ellas al dividir su persona y sus bienes, en el día de la Resurrección se presentará encadenado, con la mitad de su cuerpo encorvado, hasta ingresar en el Fuego.**

Bihâr Al-Anwâr; t.7, p.214.

:( ) 300

بحار الانوار / 103 / 224

300- Dijo el Imam Al-Bâqir (P):

**Quien tome una mujer por esposa, que la honre, ya que la esposa de cada uno de vosotros es como una (delicada) muñeca, entonces, quien la haya tomado, que no la desatienda.**

Bihâr Al-Anwâr; t.103, p.224.

:( ) 301

بحار الانوار / 103 / 223

301- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**Sed cordiales con ellas en cualquier caso y habladles en forma benévola, tal vez así ellas mejoren su actitud.**

Bihâr Al-Anwâr; t.103, p.223.

:( ) : ( ) 302

بحار الانوار / 822 / 301

302- Narró Mûsâ Ibn Ya'far (P), de sus padres (P), que dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Cuando se incrementa la fe del siervo, se incrementa su estima hacia las mujeres.**

Bihâr Al-Anwâr; t.103, p.228.

بحار الانوار / 76 / 141 و الخصال / 1 / 183

303- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Hay tres cosas de este mundo que se me hizo apreciar: las mujeres, el perfume, y el consuelo de mis ojos que se encuentra en la oración.**

Bihâr Al-Anwâr; t.76, p.141; Al-Jisâl; t.1, p.183.

نور الابصار للشبلنجي

304- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**El peor de la gente es aquel que hace pasar estrechez a su familia.**

Nûr Al-Absâr, de Ash-Shablanyî.

## La esposa y complacer a su esposo

: ( ) 305

بحار الانوار / 81 / 345

305- Dijo el Imam Al-Bâqir (P):

**No hay intercesor para la mujer más efectivo ante su Señor que la complacencia de su esposo.**

Bihâr Al-Anwâr; t.81, p.345.

: ( ) ( ) 306

الكافي / 5 / 324

306- Narró Abûl Hasan Ar-Ridâ (P) remontando la tradición hasta Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P), que éste dijo:

**“La mejor de vuestras mujeres es la que posee cinco (virtudes).” Se le dijo: “¿Oh Amîr Al-Mu'minîn! ¿Y cuáles son esas cinco?”. Dijo: “Es apacible, de buen temperamento, cooperadora, la que cuando su esposo se enfada no puede conciliar el sueño hasta que él se contenta, y cuando su esposo se ausenta lo protege (en lo relacionado a sus bienes y honor) durante su ausencia; una mujer tal es uno de los trabajadores de Dios, y un trabajador de Dios no será frustrado (es decir, será bien remunerado).”**

Al-Kâfî, t.5, p.324.

: ( ) 307

الكافي / 5 / 507

307- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Cualquier mujer que pase la noche encontrándose su esposo enojado con ella con razón, no le será aceptada oración alguna hasta que él esté complacido con ella.**

Al-Kâfî, t.5, p.507.

: ( ) 308

مكارم الاخلاق / 2 / 246

308- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Es derecho del hombre sobre la mujer que ésta encienda la lámpara, que prepare la comida, que le espere a la puerta de su casa y le brinde un buen recibimiento, y que no le niegue a sí misma si no es por una razón (justificada).**

Makârim Al-Ajlâq, t.2, p.246.

مستدرک الوسائل / 14 / 257

309- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**La mujer no observa el derecho de Dios, Imponente y Majestuoso, hasta que no observa los derechos de su esposo.**

Mustadrak Al-Wasâ'il, t.14, p.257.

( ) : ( ) 310

:

وسائل الشيعة / 10 / 527

310- Dijo el Imam Al-Bâqir (P):

**Se presentó una mujer ante el Profeta (BP) y le dijo: “¡Oh Mensajero de Dios! ¿cuál es el derecho del esposo sobre la mujer?”. Respondió: “Que le obedezca y no le sea desobediente.”**

Wasâ'il Ash-Shi'ah, t.10, p.527.

## Las características de una buena esposa

: ( ) 311

وسائل الشيعة / 20 / 172

311- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**No hay mujer que sirva a su esposo un sorbo de agua sin que ello sea para ella mejor que la adoración de un año ayunando durante el día y manteniéndose en pie rezando durante la noche.**

Wasâ'il Ash-Shî'ah, t.20, p.172.

... : ( ) 312

الكافي / 5 / 508

312- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**...Y es su deber (de la mujer para con su esposo) que se perfume con sus mejores perfumes, que vista sus mejores ropas, se engalane con sus mejores adornos, y esté a su disposición día y noche.**

Al-Kâfi, t.5, p.508.

: ( ) 313

نهج البلاغة، الكلمات القصار / 494

313- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**La lucha sagrada de la mujer es ser buena esposa.**

Nahy Al-Balâgah, Máxima n° 494.

: ( ) : ( ) 314

الكافي / 5 / 327

314- Narró Abû Ya'far (el Imam Muhammad Al-Bâqir, con él sea la paz):

**Dijo el Mensajero de Dios (BP): Dijo Dios, Imponente y Majestuoso: Cuando quiero reunir para el musulmán el bien de la vida mundanal y el del más allá, le dispongo un corazón piadoso, una lengua que (Me) recuerda, un cuerpo que es paciente ante las aflicciones, y una esposa creyente que le alegra cuando la mira y le protege cuando se ausenta en lo relacionado a sí misma y a sus bienes.**

Al-Kâfi, t.5, p.327.

الكوكب الدرّي/196/1

314 bis – Dijo Fátima Az-Zahrâ’, que la paz de Dios sea sobre ella, a su esposo el Imam ‘Alî (P):

**¡Que mi alma sea sacrificada por ti, y que mi persona sea una protección para la tuya! ¡Oh Abul Hasan! Si es que te encuentras en buena situación estoy contigo, y si te encuentras en mala situación (también) estoy contigo.**

Al-Kawkab Ad-Durrî, t.1, p.196

:( ) 315

بحار الانوار / 103 / 252

315- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**¡Maldita sea! ¡Maldita sea la mujer que molesta a su esposo y le entristece! ¡Y bienaventurada sea! ¡Bienaventurada sea la mujer que honra a su esposo, no le fastidia, y le obedece en todos sus estados!**

Bihâr Al-Anwâr; t.103, p.252.

:( ) 316

ترجمة من لا يحضره الفقيه / 5 / 18 / 367 / بحار الانوار / 103 / 235

316- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Por cierto que la mejor de vuestras mujeres es la que tiene muchos hijos, la cariñosa, la pudorosa, la que es querida en su familia, la que es humilde con su esposo, la que se engalana para su esposo y es recatada respecto de otro, la que escucha lo que él dice, obedece su orden, y que cuando está a solas con él se pone a su disposición para lo que desee de ella, y que no se comporta vulgarmente, como lo puede hacer un hombre.**

Bihâr Al-Anwâr; t.103, p.235.

:( ) 317

بحار الانوار / 104 / 98

317- Dijo el Mensajero de Dios (P):

**De la dicha del hombre musulmán está la esposa virtuosa, la morada amplia, la montura agradable, y el hijo virtuoso.**

Bihâr Al-Anwâr; t.104, p.98.

بحار الانوار / 103 / 256

318- Dijo el Mensajero de Dios:

**La lucha sagrada de la mujer es ser buena esposa, y la persona que tiene más derecho sobre ella es su esposo.**

Bihâr Al-Anwâr; t.103, p.256.

## El divorcio y sus consecuencias

: 319

سورة البقرة / 2 / 231

319- Dijo Dios el Altísimo:

**«Y si dais el divorcio a las mujeres y ellas han alcanzado su término, retenedlas en buena manera, o dejadlas ir benévolamente; no las retengáis para perjudicar violando sus derechos; y que quien haga así en verdad que se ha oprimido a sí mismo. Y no toméis para burla las aleyas de Dios, y recordad la gracia de Dios para con vosotros y lo que ha descendido para vosotros de la escritura y la sapiencia, mediante lo cual os exhorta. Temed a Dios y sabed que Dios es Omnisapiente.»**

Sagrado Corán, Sura Al-Baqarah; 2: 231.

: ( ) 320

وسائل الشيعة / 22 / 9

320- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Casaos y no os divorciéis, puesto que el divorcio hace estremecer el Trono Divino.**

Wasâ'il Ash-Shi'ah, t.22, p.9.

: ( ) 321

الكافي / 6 / 54

321- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Por cierto que Dios, Imponente y Majestuoso, ama la casa en la que hay una boda, y aborrece la casa en la cual acontece un divorcio. Y no hay algo más aborrecible para Dios, Imponente y Majestuoso, que el divorcio.**

Al-Kâfi, t.6, p.54.

: ( ) 322

الكافي / 6 / 54

322- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Por cierto que Dios, Imponente y Majestuoso, aborrece –o maldice- a todo hombre o mujer que mediante el matrimonio y el divorcio solo pretende gustar del placer que hay en el matrimonio.**

Al-Kâfi, t.6, p.54.

بحار الانوار / 104 / 107

323- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Aquella de entre las mujeres de mi comunidad que salvaguarda cuatro características, tiene el Paraíso: si protege su castidad, obedece a su esposo, reza las cinco oraciones diarias y ayuna en el mes de Ramadán.**

Bihâr Al-Anwâr, t.104, p.107.

## Abstenerse de la mirada ilícita

: 324

سورة النور الرقم 24 الاية 30

324- Dijo Dios, Elevado Sea:

**«Di a los creyentes que recaten sus miradas y conserven su pudor; eso es lo más puro para ellos. Ciertamente que Dios está informado de lo que hacen.»**

Sagrado Corán; Sura An-Nur; 24: 30.

:( ) 325

من لا يحضره الفقيه / 4 / 18

325- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**La mirada (ilícita a una persona del sexo opuesto) es una de las flechas envenenadas de Satanás; quien se abstenga de ella por Dios, Imponente y Majestuoso, no por otra cosa, Dios hará que como resultado de ello tenga una fe tal de la cual guste su sabor.**

Man lâ Âahduruh Al-Faqîh, t.4, p.18.

:( ) 326

الكافي / 5 / 559

326- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**La fornicación de los ojos es la mirada, la fornicación de la boca es el beso, la fornicación de las manos es el manoseo, ya sea que las partes pudendas verifiquen ello, o lo desmientan.**

Al-Kâfî, t.5, p.559.

:( ) 327

الكافي / 5 / 559

327- Dijo el Imam Al-Bâqir (P):

**El Mensajero de Dios, que Dios le bendiga a él y a su familia, maldice al hombre que mira el sexo de una mujer que no le es lícita, a un hombre que traiciona a su hermano respecto a su esposa, y a un hombre de quien la gente necesita y por lo cual les pide soborno.**

Al-Kâfî, t.5, p.559.

## El engalanamiento de la mujer

( ) : 328

وسائل الشيعة / 14 / 10

328- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Que el hombre le diga a la mujer “yo te quiero” es algo que no saldrá jamás del corazón de la misma.**

Wasâ'il Ash-Shî'ah, t.14, p.10.

( ) : 329

الكافي / 5 / 119

329- Le fue preguntado al Imam Al-Bâqir (P) respecto a las trenzas de cabello o lana que las mujeres se colocan en la cabeza añadiéndoselas a su cabellera. Respondió:

**No hay inconveniente para la mujer respecto a aquello con lo que se engalana para su esposo.**

Al-Kâfi, t.5, p.119.

( ) : ( ) 330

من لا يحضره الفقيه / 4 / 6

330- Dijo Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**El Mensajero de Dios (BP) prohibió que ellas se engalanen para quien no es su esposo, y si hace así, será un derecho de Dios, Imponente y Majestuoso, que la haga quemarse en el Fuego.**

Man lâ Âahduruh Al-Faqîh, t.4, p.6.

( ) : ( ) 331

وسائل الشيعة / 14 / 11

331- Narró Abû 'Abdul·lah (P):

**Todo aquel cuyo amor por nosotros se incrementa, se incrementa su aprecio por las mujeres.**

Wasâ'il Ash-Shî'ah, t.14, p.11.

( ) : ( ) 332

وسائل الشيعة / 20 / 30

332- Dijo el Profeta (BP):

**La mejor de vuestras mujeres es la casta (que salvaguarda su pudor frente a los demás) y fervorosa (con su esposo).**

Wasâ'il Ash-Shî'ah, t.20, p.30.

## La fornicación y sus perjudiciales efectos

الكافي / 5 / 554 . : ( ) 333

333- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Está escrito en la Torá: Yo soy Dios, Aniquilador de los asesinos, Empobrecedor de los fornicadores.**

Al-Kâfi, t.5 p.554.

: ( ) 334 .  
الكافي / 15 / 541

334- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**El fornicador tiene seis características: tres en este mundo y tres en el más allá. En cuanto a las que son de este mundo, consisten en que aleja la luz del rostro, trae aparejada la pobreza, y apresura la aniquilación; en cuanto a las que pertenecen al más allá, consisten en la ira del Señor, el mal cómputo (en el Juicio Final), y la eternidad en el fuego.**

Al-Kâfi, t.5, p.541.

: ( ) 335 .  
الكافي / 5 / 554

335- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**¡Oh gente! No fornicaréis, ya que de esa forma vuestras mujeres fornicarán, puesto que, así como procedáis procederán contigo.**

Al-Kâfi, t.5, p.554.

: ( ) 336 .  
من لا يحضره الفقيه / 4 / 14

336- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Quien abraza a una mujer ilícitamente, será ligado mediante una cadena de fuego junto a un demonio, y ambos serán arrojados al Fuego.**

Man lâ Îhduruh Al-Faqîh, t.4, p.14.

: ( ) 337 .  
الكافي / 5 / 541

337- Cierta vez ‘Ammâr ibn Musa preguntó al Imam As-Sâdiq (P) respecto a tener relaciones sexuales con animales o masturbarse con la mano u otros miembros de sí mismo, a lo que él (P) respondió:

**De cualquier forma que el hombre eyacule su semen en esto o algo semejante, es fornicación.**

Al-Kâfi, t.5, p.541.

...:( ) **338**

الكافي / 2 / 270

338- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**¡Maldito sea! ¡Maldito sea quien copule a un animal!**

Al-Kâfi, t.2, p.270.

:( ) **339**

كنز العمال / 5 / 316

339- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**El que las mujeres practiquen el lesbianismo, es fornicación.**

Kanz Al-‘Ummâl, t.5, p.316.

## La higiene en el Islam

: : ( ) 340

الاثني عشرية / 92

340- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Hay tres cosas que Dios ama: que se hable poco, se duerma poco y se coma poco; y hay tres cosas que Dios aborrece: que se hable mucho, se duerma mucho y se coma mucho.**

Iznâ ‘Ashriiah, p.92.

: ( ) 341

كنز العمال / 20062

341- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Acicalaos de la forma en que podáis, ya que Dios, Elevado Sea, construyó el Islam sobre la base de la limpieza, y no ingresará al Paraíso sino todo aquel que fuera limpio.**

Kanz Al-‘Ummâl, hadiz 20062.

: ( ) 342

غرر الحكم / 359

342- Dijo el Imam Amîr Al-Mu’minîn ‘Alî (P):

**Tener el vicio de hartarse de comida trae aparejado diferentes tipos de dolencias.**

Gurar Al-Hikam, p.359.

: ( ) 343

الخصال / 125

343- Narró Hasan Ibn Yahm que dijo el Imam Abûl Hasan Mûsâ Ibn Ya‘far (P):

**Hay cinco tradiciones que corresponden a la cabeza y cinco que corresponden al cuerpo; en cuanto a las que corresponden a la cabeza, son: cepillarse los dientes, recortarse el bigote, separar la cabellera, enjuagarse la boca y enjuagarse la nariz; en cuanto a las que corresponden al cuerpo, éstas son: la circuncisión, afeitarse el pubis, desprenderse de los vellos bajo las axilas, cortarse las uñas y lavar las partes pudendas después de hacer las necesidades.**

Al-Jisâl, p.125.

:

:( ) ( )

344

:

وسائل الشيعة / 24 / 245

344- Le dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P) al Imam Al-Hasan (P):

**“¿Te enseñó cuatro cosas que harán que no necesites de la medicina?”. Dijo: “Claro que sí”. Dijo: “No te sientes a comer a menos que tengas hambre, y levántate de comer cuando aún no te hayas saciado, mastica bien la comida, y cuando te dispongas a dormir ve al excusado; si haces así no tendrás necesidad de la medicina.”**

Wasâ'il Ash-Shi'ah, t.24, p.245.

## Comercio y relaciones sociales

: ( ) 345

بحار الانوار / 103 / 89

345- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Todo hombre que compre un género alimenticio y lo almacene por cuarenta días procurando con ello su encarecimiento entre los musulmanes, y luego lo venda, aunque después dé como limosna todo su precio, eso no le servirá como expiación de lo que hizo.**

Bihâr Al-Anwâr, t.103, p.89.

: ( ) 346

بحار الانوار / 103 / 93

346- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**Quien comercia sin conocer las normas de las transacciones, (al final) se ve enredado en la usura.**

Bihâr Al-Anwâr, t.103, p.93.

: ( ) : ( ) 347

الخصال / 1 / 286

347- Narró Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P) que el Mensajero de Dios (BP) dijo:

**Quien vende y compra, que se abstenga de cinco cosas, y sino que no venda ni compre en absoluto: la usura, jurar, ocultar el defecto, ensalzar (la mercancía) al vender y denigrar al comprar.**

Al-Jisâl, t.1, p.286.

: ( ) 348

الكافي / 5 / 78

348- Dijo el Imam Al-Bâqir (P):

**Quien procure el sustento en la vida para abstenerse de necesitar de la gente, para holgura de su familia y para ser benévolo con su vecino, encontrará a Dios, Imponente y Majestuoso, el día de la Resurrección, teniendo el rostro igual que la luna a mediados del mes (en luna llena).**

Al-Kâfi, t.5, p.78.

## Defraudar en las transacciones

: ( ) 349

سفينة البحار / 2 / 318

349- Dijo el Profeta (BP):

**Quien pasa la noche conteniendo en su corazón un engaño hacia su hermano el musulmán, pasa la noche en la ira de Dios, y asimismo amanece hasta que se arrepiente.**

Saffnat Al-Bihâr, t.2, p.318.

: ( ) 350

وسائل الشيعة / 17 / 283

350- Dijo el Profeta (BP):

**Quien engaña a su hermano el musulmán, Dios le despoja de la bendición de su sustento, corrompe su calidad de vida y le deja encomendándose a sí mismo.**

Wasâ'il Ash-Shî'ah, t.17, p.283.

: ( ) : ( ) 351

التهديب / 7 / 13

351- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**El Profeta (BP) prohibió que se mezcle la leche con el agua para venderla.**

At-Tahdhîb, t.7, p.13.

: ( ) 352

فروع الكافي / 160/5 / ح 1

352- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**No es de los nuestros quien nos embauca (a nosotros los musulmanes).**

Furû' Al-Kâfi, t.5. p.160. hadiz 1

: ( ) 353

بحار الانوار / 103 / 80

353- Dijo el Profeta (BP):

**Quien engaña a un musulmán en una compra o venta, no es de los nuestros, y será congregado el día de la Resurrección junto a los judíos, ya que ellos son los que más engañan a los musulmanes de entre las criaturas.**

Bihâr Al-Anwâr, t.103, p.80.

## El deseo mundanal

: ( ) 354

الكافي / 2 / 79

354- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Hay tres cosas de las que temo por mi comunidad después de mí: el extravío después del discernimiento, los desvíos causados por los conflictos, y los deseos mundanales del estómago y el instinto sexual.**

Al-Kâfi, t.2, p.79.

: ( ) 355

الكافي / 2 / 80

355- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**No hay acto de adoración mejor ante Dios que la castidad del estómago y el instinto sexual.**

Al-Kâfi, t.2, p.80.

: ( ) 356

...

مكارم الاخلاق / 429

356- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Aquel a quien se le expone un acto de corrupción o de placer mundano, y se abstiene de ello por temor a Dios, Imponente y Majestuoso, Dios hará que le sea vedado el Fuego y le salvaguardará del gran temor (del día de la Resurrección)...**

Makârim Al-Ajlâq, p.429.

: ( ) 357

المحجة البيضاء

357- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Quien se mantiene a salvo de lo malo del estómago, de lo malo del sexo y la lengua, realmente se ha mantenido a salvo (de cualquier pecado).**

Al-Mahyat Al-Baidâ'.

: ( ) 358

نهج البلاغة / 533

358- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**Tened presente que los placeres se terminan y que sus consecuencias permanecen.**

Nahy Al-Balâgah, p.553.

الكافي / 5 / 548

359- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Quien bese a un muchacho con deseo carnal, Dios, Imponente y Majestuoso, le colocará una brida de fuego.**

Al-Kâfi, t.5, p.548.

الكافي / 2 / 79

360- Dijo el Imam Al-Bâqir (P):

**Qué esfuerzo es mejor que el recato del estómago y las partes pudendas.**

Al-Kâfi, t.2, p.79.

## La avidez por la riqueza de la vida mundanal

: ( ) 361

بحار الانوار / 71 / 173

361- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Quien tiene dos días iguales (es decir, sin haber progresado), en verdad que es un frustrado.**

Bihâr Al-Anwâr, t.71, p.173.

: ( ) 362

بحار الانوار / 78 / 311

362- Dijo el Imam Al-Kâzhim (P):

**El ejemplo de la vida mundanal es como el del agua del mar, cada vez que el sediento bebe de ella aumenta su sed, hasta llegar a matarle.**

Bihâr Al-Anwâr, t.78, p.311.

: ( ) 363

بحار الانوار / 78 / 368

363- Dijo el Imam ‘Alî Ibn Muhammad Al-Hâdî (P):

**(La consideración de) la gente en este mundo es en base a las riquezas, y en el más allá es en base a las acciones.**

Bihâr Al-Anwâr, t.78, p.368.

: ( ) 364

مجموعه ورام

364- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**La aniquilación de las mujeres de mi comunidad se encuentra en dos asuntos: el oro y las prendas delgadas; y la aniquilación de los hombres de mi comunidad se encuentra en el abandono del conocimiento y el acopio de riquezas.**

Colección Warâm

## El efímero mundo y sus nefastas atracciones

: ...:( ) 365

بحار الانوار / 6 / 161

365- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**... Cuando el difunto es alzado en su parihuela (en la que es llevado hasta la tumba), su espíritu revolotea sobre la misma, mientras él invoca: “¡Oh mi familia! ¡Oh mis hijos! Que no os embrome la vida mundanal así como me ha embromado, de forma que reuní la riqueza tanto de su fuente lícita como de la ilícita y luego la legué a otro; así, la buena fortuna es para él y las consecuencias (en el día del Juicio) son para mí. Por lo tanto, precaveos de aquello que me ha acontecido.”**

Bihâr Al-Anwâr, t.6, p.161.

: ( ) 366

بحار الانوار / 73 / 166

366- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**Si el siervo viera su muerte y la prontitud de la misma, aborrecería las aspiraciones y la procura de la vida mundanal.**

Bihâr Al-Anwâr, t.73, p.166.

: ( ) 367

الكافي / 2 / 315

367- Dijo el Imam Al-Kâzhim (P):

**El ejemplo de la vida mundanal es como el de la serpiente, al tacto es suave pero en su interior hay un veneno mortífero del cual los hombres dotados de intelecto se resguardan, y son los niños los que extienden sus manos hacia ella.**

Al-Kâfî, t.2, p.315.

: ( ) 368

الكافي / 2 / 315

368- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**El amor a la vida mundanal es la causa de toda falta.**

Al-Kâfî, t.2, p.315.

## Los siervos negligentes

: ( ) 369

بحار الانوار / 78 / 117

369- Dijo el Imam Al-Husain (P):

**Ciertamente que las personas son siervos de la vida mundanal y la religión solo está en sus bocas, y la circundan mientras hace fluir su vida material, y cuando son probados mediante la aflicción, son escasos los que profesan la religión.**

Bihâr Al-Anwâr, t.78, p.117.

: ( ) 370

سفينة البحار / 2 / 84

370- Dijo el Imam Al-Hasan Al-Muytabâ (P):

**Me sorprende de quien piensa en su comida, ¿cómo es que no piensa en lo que razona? Resguarda a su estómago de lo que le perjudica, pero deposita en su corazón lo que lo lleva a la ruina.**

Safînat Al-Bihâr, t.2, p.84.

## La codicia y los deseos nocivos

: ( ) 371

نهج البلاغة الرسالة / 53

371- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**Ciertamente que la avaricia, la cobardía y la codicia son diferentes impulsos cuyo punto en común es la desconfianza en Dios.**

Nahy Al-Balâgah, Carta n° 53.

: ( ) 372

من لا يحضره الفقيه / 4 / 418

372- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Si el hijo de Adán hubiera tenido dos valles en los cuales fluyeran (dos ríos de) oro y plata, hubiera deseado un tercero.**

Man lâ 'Iahduruh Al-Faqîh, t.4, p.418.

: ( ) 373

الكافي / 2 / 320

373- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Aquel cuyo corazón se vincula a la vida mundanal, se habrá vinculado a tres cosas: una preocupación interminable, un deseo imposible, y una esperanza que no es alcanzada.**

Al-Kâfî, t.2, p.320.

: ( ) 374

غرر الحكم / 240

374- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**Cuántos desgraciados hay a quienes les ha llegado la hora de la muerte y aún se afanan en procurar lo mundano.**

Gurar Al-Hikam, p.240.

## La arrogancia y el orgullo

: ( ) 375

تصنيف غرر الحكم / 443

375- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**No consideres que tu opinión es absoluta, ya que quien cree así termina en la ruina.**

Tasnîf Gurar Al-Hikam, p.443.

: ( ) 376

تصنيف غرر الحكم / 308

376- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**Quien se considera a sí mismo grande, es insignificante ante Dios.**

Tasnîf Gurar Al-Hikam, p.308.

: ( ) 377

بحار الانوار / 72 / 39

377- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**Hay dos cosas que aniquilan a la gente: el temor a la pobreza y procurar reputación.**

Bihâr Al-Anwâr, t.72, p.39.

: ( ) 378

غرر الحكم / 298

378- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**¡Pobre de tí! que caigas en la vanidad y el amor a los elogios (que se te hacen), puesto que eso constituye una de las más firmes oportunidades de Satanás.**

Gurar Al-Hikam, p.298.

: ( ) 379

الكافي / 2 / 310

379- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**No entrará al Paraíso quien tenga en su corazón (la medida de) un grano de mostaza de arrogancia.**

Al-Kâfî, t.2, p.310.

## Moderación en las cuestiones económicas

: ( ) 380

بحار الانوار / 71 / 346

380- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**A quien es moderado le garantizo que no se verá empobrecido.**

Bihâr Al-Anwâr, t.71, p.346.

: ( ) 381

غرر الحكم / 182

381- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**Lo fundamental en la administración y la política es implementar la cordialidad.**

Gurar Al-Hikam, p.182.

: ( ) 382

مستدرک الوسائل / 15 / 271

382- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**Más allá de lo que cubre la necesidad, lo que hay es derroche.**

Mustadrak Al-Wasâ'il, t.15, p.271.

: ( ) 383

بحار الانوار / 66 / 334

383- Dijo el Imam Al-Kâzhim (P):

**Si la gente fuera moderada al comer, sus cuerpos se mantendrían en buen estado.**

Bihâr Al-Anwâr, t.66, p.334.

! : : ( ) 384

ارشاد القلوب

384- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**No hay nadie que pase por un cementerio sin que la gente de los sepulcros invoque: “¡Oh negligente! Si supieras lo que nosotros supimos tu carne se hubiera disuelto sobre tu cuerpo.”**

Irshâd Al-Qulûb.

## Consultar

: ( ) 385

منهج الصادقين / 2 / 373

385- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Si vuestros gobernantes fueran vuestra buena gente, vuestros ricos fueran los indulgentes de entre vosotros y os consultarais vuestros asuntos, la superficie de la Tierra sería mejor para vosotros que su interior. Pero si vuestros gobernantes fueran vuestra mala gente, vuestros ricos fueran los avaros de entre vosotros y no os consultarais vuestros asuntos, entonces el interior de la Tierra será mejor para vosotros que su superficie.**

Minhay As-Sâdiqîn, t.2, p.373.

: ( ) 386

غرر الحكم / 336

386- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**Quien consulta a los dotados de intelecto, se ilumina con las luces de los intelectos (la sensatez).**

Gurar Al-Hikam, p.336.

: ( ) 387

بحار الانوار / 75 / 105

387- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**Quien consulta a los dotados de sensatez, muestra señales de madurez, y toma los consejos de aquel que acepta.**

Bihâr Al-Anwâr, t.75, p.105.

: ( ) 388

نهج الفصاحة / 533

388- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Un siervo que consulta jamás será un desdichado, ni será feliz si es que se abstiene de la opinión (de los demás).**

Nahy Al-Fasâhah, p.533.

## El trabajo y la holgazanería

: ( ) 389

التهديب / 6 / 324

389- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**La adoración tiene setenta partes, la mejor de la cuales es procurar lo lícito.**

At-Tahdhîb, t.6, p.324.

: ( ) 390

غرر الحكم / 197

390- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**Lejos se está de obtener la felicidad por medio de contentarse con la parsimonia y la ociosidad.**

Gurar Al-Hikam, p.197.

: ( ) 391

بحار الانوار / 78 / 175

391- Dijo el Imam Al-Bâqir (P):

**Abstente de la ociosidad y el hastío, puesto que conforman la llave de todo mal.**

Bihâr Al-Anwâr, t.78, p.175.

( ) : ( ) 392

: ( )

: ( )

اسد الغاية / 2 / 269

392- Narró Anas Ibn Mâlik que cuando el Mensajero de Dios (BP) llegó de la incursión a Tabuk lo recibió Sa'd Al-Ansârî y el Profeta le estrechó la mano; luego le dijo: "¿Qué es lo que te ha provocado esas callosidades en las manos?". Dijo: "¡Oh Mensajero de Dios! Trabajo con la cuerda y la pala y (el producto de ello) lo gasto en mi familia." Entonces el Mensajero de Dios (BP) besó su mano y dijo: "Ésta es una mano que el Fuego no tocará."

Usud Al-Gâbah, t.2, p.269.

## El mártir y el martirio

:( ) 393

بحار الانوار / 100 / 10

393- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Por encima de todo acto de bondad hay otro, hasta llegar al hecho de que el hombre sea matado en el sendero de Dios, Imponente y Majestuoso, el cual no tiene otro acto bueno por encima.**

Bihâr Al-Anwâr, t.100, p.10.

:( ) 394

الكافي / 5 / 54

394- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**A quien es matado en el sendero de Dios, Dios no le expondrá ninguno de sus pecados.**

Al-Kâfi, t.5, p.54.

...:( ) 395

بحار الانوار / 75 / 149

395- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**... ¡Por Aquel en cuyas manos está mi alma! Si la gente de los cielos y la tierra se reuniera para matar a un creyente, o se complaciera con ello, introduciría a todos en el Fuego.**

Bihâr Al-Anwâr, t.75, p.149.

:( ) 396

وسائل الشيعة / 15 / 14

396- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**No hay gota más querida para Dios, Imponente y Majestuoso, que una gota de sangre derramada en el sendero de Dios.**

Wasâ'il Ash-Shî'ah, t.15, p.14.

## El Mahdî (P) y el gobierno de la justicia

: ( ) 397

سنن أبي داود / 4 / 107

397- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**El Mahdî es de mi descendencia, de la progenie de Fatimah (P).**

Sunan Abû Dawûd, t.4, p.107.

: ( ) 398

بحار الانوار / 52 / 129

398- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Bienaventuranza para quien llegue a ver al Restaurador de la gente de mi casa, habiendo sido su seguidor antes de su aparición y levantamiento, para quien estime a sus amigos, se desentienda de sus enemigos y acepte a los Imames bien guiados antes que él. Esos son mis compañeros, los poseedores de mi estima y afecto, y los más distinguidos de mi comunidad para mí.**

Bihâr Al-Anwâr, t.52, p.129.

: ( ) 399

المصنف / 11 / 371

399- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Dios enviará a un hombre de mi descendencia, de la gente de mi casa, mediante el cual llenará la Tierra de equidad, así como habrá sido llenada de tiranía e iniquidad.**

Al-Musannaf, t.11, p.371.

: ( ) 400

مسند احمد بن حنبل / 2 / 83 و / 3 / 446 و / 4 / 96،

صحيح البخاري / 5 / 13 و صحيح مسلم / 6 / 21 الرقم 1849

و 25 مصدراً آخر من مصادر علماء العامة

400- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Quien muere sin conocer al Imam de su época, su muerte ha sido como la de la época de la ignorancia (pre-islámica).**

Musnad Ahmad Ibn Hanbal, t.2, p.83 y t.3, p.446 y t.4, p.96; Sahîh Al-Bujârî, t.5, p.13; Sahîh Muslim, t.6, p.21, hadiz 1849; y 25 fuentes más de entre las fuentes de la gente de la sunnah.

بحار الانوار / 52 / 316

401- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**Cuando se levante nuestro Restaurador, el cielo hará descender su lluvia, la tierra hará brotar sus plantas, se disipará el rencor de los corazones de los siervos, y las fieras y los ganados vivirán en armonía.**

Bihâr Al-Anwâr, t.52 p.316.

:( )

:

402

:

:

:

:

:

:

( )

الكافي / 1 / 34

**402- Narró Abûl Yârûdî: Le dije a Abû Ya'far (el Imam Muhammad Al-Bâqir, con él sea la paz): “¡Oh hijo del Mensajero de Dios! ¿Acaso sabes de mi amor por vosotros, de mi dedicación a vosotros, y mi fidelidad hacia vosotros?”. Dijo: “Así es.”**

**Le dije: “Entonces te preguntaré una cuestión para que me respondas, puesto que yo soy ciego, de lento caminar y no puedo visitaros periódicamente.” Dijo: “Expón tu necesidad.” Dije: “Infórmame de lo que tú y la gente de tu casa profesan a Dios, Imponente y Majestuoso, de forma que yo profese ello.” Dijo:**

**“Si bien fueron pocas tus palabras, esa fue una gran pregunta. ¡Por Dios! Que te proporcionaré lo que profeso y profesaban mis padres, mediante lo cual adoramos a Dios, Imponente y Majestuoso:**

**El testimonio de que no hay divinidad más que Dios, que Muhammad es el Mensajero de Dios (BP), el reconocimiento de lo que él trajo de parte de Dios, aceptar a nuestro walî, desentenderse de nuestros enemigos, someterse a nuestra orden, esperar a nuestro Restaurador, y el esfuerzo y la piedad.”**

Al-Kâfî, t.1, p.34.

... : ( )

403

!

يوم الخلاص / 269

403- Dijo el Imam Al-Bâqir (P):

**Cuando se levante nuestro Restaurador, colocará su mano sobre las cabezas de los siervos y con ello reunirá sus intelectos y**

perfeccionará su buen juicio; luego Dios hará extender sus vistas y oídos de forma que no habrá velo entre ellos y el Restaurador. ¡Él les hablará y ellos escucharán, y ellos lo verán (aún) encontrándose él en su lugar!

Îawm Al-Jalâs, p.269

: ( ) 404

بحار الانوار / 52 / 391

404- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Por cierto que el creyente, en el tiempo del Restaurador, (aún) encontrándose en el oriente, verá a su hermano que estará en el occidente; y asimismo el que esté en el occidente verá a su hermano que estará en el oriente.**

Bihâr Al-Anwâr, t.52, p.391.

: ( ) 405

!

:

( )

بحار الانوار / 53 / 7

405- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**... Se detendrá entre el Pilar (de la Ka‘bah) y el Sítial (de Ibrâhim -P-) y clamoreará diciendo: “¡Oh comunidad de mis auxiliares y mis elegidos, a quienes Dios ha resguardado para auxiliarme desde antes de mi aparición sobre la faz de la Tierra! ¡Venid a mí obedientes!”. Su clamor les llegará encontrándose en sus lugares de oración o en sus lechos, en el oriente de la Tierra o el occidente. Ellos le escucharán con un solo clamor que llegará al oído de cada hombre, y vendrán donde él, y no pasará sino lo que dura un parpadeo que todos se presentarán ante él (P), entre el Pilar (de la Ka‘bah) y el sítial (de Ibrâhîm -P-).**

Bihâr Al-Anwâr, t.53, p.7.

:( ) :

406

بحار الانوار / 53 / 6

**406- Dijo Al-Mufaddal (en relación al hadiz anterior): “¡Glorificado sea Dios! ¡Qué conocimiento más magnífico!” Dijo el Imam As-Sâdiq (P):**

**“Así es ¡oh Mufaddal!, por eso, transmítelo a nuestros seguidores, de forma que no les alcance la duda en la religión.”**

Bihâr Al-Anwâr, t.53, p.6.

كمال الدين / 445

407- Dijo el Imam Al-Mahdî (que Dios apresure su aparición):

**Yo soy el Mahdî. Yo soy el Restaurador del Tiempo. Yo soy quien la llenará de justicia como habrá sido llenada de iniquidad. Ciertamente que la Tierra nunca queda sin la presencia de la prueba (de Dios), y la gente no permanece en estado de languidez. Esto es algo que se te deposita en confianza y que no debes decir sino a tus hermanos de entre la gente de la verdad.**

Kamâl Ad-Dîn, p.445.

...:( )

408

كمال الدين / 484

408- Dijo el Imam Al-Mahdî (P):

**... En cuanto a los sucesos que acontezcan, para los mismos referios a los narradores de nuestros hadices, puesto que ellos son mi prueba sobre vosotros, y yo soy la Prueba de Dios sobre ellos.**

Kamâl Ad-Dîn, p.484

:( )

( )

409

بحار الانوار / 53 / 175

**409- Escribió el Imam Al-Mahdî (que Dios apresure su aparición) en una carta al Shaij Al-Mufîd (que Dios esté complacido de él):**

**Por cierto que estamos informados de lo que os acontece y no nos pasa desapercibido ninguno de vuestros sucesos.**

Bihâr Al-Anwâr, t.53, p.175.

:

410

...

بحار الانوار / 53 / 175

410- Asimismo fue escrito en esa carta lo siguiente:

**Nosotros no somos negligentes respecto a teneros en consideración, ni nos olvidamos de vuestro recuerdo, y si no fuera de esa forma, en verdad que os hubiera acontecido la adversidad y los enemigos os hubieran desarraigado; así pues, temed a Dios, Majestuoso en Su Imponencia...**

Bihâr Al-Anwâr, t.53, p.175.

## La comunidad de los musulmanes al final de los tiempos

( ) : 411

وقائع الايام / 439

411- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Llegará para la gente un tiempo en el que los sabios no serán honrados sino por la buena vestidura, y no escucharán el Corán sino por la buena voz, no adorarán a Dios sino en el mes de Ramadán; sus mujeres no tendrán recato, su gente pobre no tendrá paciencia, su gente rica no será generosa, no se contentarán con lo poco, ni se satisfarán con lo mucho, su preocupación será su estómago, su religión serán sus dirhames (dinero), sus mujeres serán su qiblah (orientación), sus mezquitas serán sus casas, y huirán de sus sabios así como huyen los corderos del lobo. Cuando ello acontezca, Dios les afligirá con tres cosas: la primera es que les despojará de la bendición de sus riquezas, la segunda es que les dominará un gobernante tirano, y la tercera es que saldrán del mundo sin poseer fe.**

Waqâ'i' Al-Aiiâm, p.439.

( ) : 412

بحار الانوار / 23 / 22

412- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Llegará para mi comunidad un tiempo en el que sus gobernantes practicarán la tiranía, y los sabios la codicia y la poca piedad, sus personas devotas la ostentación, sus comerciantes la usura y la disimulación del defecto en la venta y en la compra, y sus mujeres se ocuparán en los ornamentos mundanales; entonces, los malvados de entre ellos les dominarán, y los buenos de entre ellos suplicarán pero no les será respondido su ruego.**

Bihâr Al-Anwâr, t.23, p.22.

: : 413

الاثني عشرية / 202

413- Dijo el Profeta (BP):

**Llegará un tiempo para mi comunidad en el que se apegarán a cinco cosas y olvidarán otras cinco: se apegarán al mundo y olvidarán el más allá; se apegarán a la riqueza y olvidarán el cómputo (del día del Juicio); se apegarán a las mujeres y olvidarán a las huríes (del Paraíso); se apegarán a las mansiones y olvidarán los sepulcros; y se apegarán a sí mismos y olvidarán al Señor; esos se desentienden de mí, y yo me desentiendo de ellos.**

Iznâ ‘Ashrîiah, p.202.

## La forma de pasar la vida

: ( ) 414

بحار الانوار / 77 / 77

414- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**¡Oh Abû Dhar! Aprovecha cinco cosas antes que acontezcan otras cinco: tu juventud antes de tu vejez, tu salud antes de tu enfermedad, tu riqueza antes de tu pobreza, tu descanso antes de tu ocupación, y tu vida antes de tu muerte.**

Bihâr Al-Anwâr, t.77, p.77

: ( ) 415

غرر الحكم / 257

415- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**Máspreciado que la piedra filosofal es el tiempo que le resta de vida al creyente.**

Gurar Al-Hikam,p.257

: ( ) 416

الكافي / 2 / 75

416- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Cuando acontezca el día de la Resurrección se levantarán grupos de gente y llegarán a la puerta del Paraíso y la golpearán. Se les dirá: “¿Quiénes sois vosotros?”. Dirán: “Somos la gente de la perseverancia.” Se les dirá: “¿Respecto a qué fuisteis perseverantes?”. Dirán: “Fuimos perseverantes en la obediencia a Dios y nos resistimos a la desobediencia a Dios.” Entonces Dios, Imponente y Majestuoso, dirá: “Son veraces. Hacedlos ingresar al Paraíso.” Ello materializará las palabras de Dios, Imponente y Majestuoso: «Sólo a los perseverantes les será otorgada su recompensa sin cómputo alguno».**

Al-Kâfi, t.2, p.75.

: ( ) 417

غرر الحكم / 206

417- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**Bienaventuranza para aquel cuyas expectativas son pocas y aprovecha sus oportunidades actuales.**

Gurar Al-Hikam, p.206.

## La religión y el estudio de sus asuntos

:( ) 418

بحار الانوار / 1 / 176

418- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**¡Uf! por aquel musulmán que en cada semana no dispone de un día para estudiar los asuntos de su religión y preguntar a su respecto.**

Bihâr Al-Anwâr, t.1, p.176.

:( ) 419

المحجة البيضاء / 1 / 15

419- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Quien estudia los asuntos de la religión de Dios (BP), Dios le quita sus preocupaciones y le agracia de donde ni se imagina.**

Al-Mahyat Al-Baîdâ', t.1, p.15.

:( ) 420

بحار الانوار / 1 / 214

420- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Si traen ante mi presencia un joven de entre los shiítas que no estudie (la religión) lo aleccionaré.**

Bihâr Al-Anwâr, t.1, p.214.

:( ) 421

بحار الانوار / 2 / 29

421- Dijo el Imam Al-Bâqir (P):

**Anuncia a nuestros seguidores que si ellos cumplen lo que les fue preceptuado, serán los triunfadores en el día de la Resurrección.**

Bihâr Al-Anwâr, t.2, p.29.

:( ) 422

بحار الانوار / 2 / 153

422- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Quien de mi comunidad memorice cuarenta hadices de entre los que necesitan de los asuntos de su religión, Dios lo resucitará el día de la Resurrección como sabio y docto.**

Bihâr Al-Anwâr, t.2, p.153.

## El buen carácter y sus buenos frutos

: ( ) 423

بحار الانوار / 71 / 373

423- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Ciertamente que el siervo mediante su buen carácter alcanza el grado del que ayuna durante el día y permanece de pie en oración durante la noche.**

Bihâr Al-Anwâr, t.71, p.373.

! : ( ) 424

بحار الانوار / 78 / 111

424- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P) a su hijo Al-Hasan (P):

**¡Oh hijo mío! No hay riqueza mayor que el intelecto, ni pobreza igual a la ignorancia, ni soledad más dura que la vanidad, ni hay vida más sabrosa que (la basada en) el buen carácter.**

Bihâr Al-Anwâr, t.78, p.111

( ) : ( ) 425

الخصال / 29

425- En una narración que se remonta al Imam Al-Hasan (P), se transmite:

**Nos narró Al-Hasan de Al-Hasan a su vez de Al-Hasan (P), que el mejor acto bueno es el hecho de tener buen carácter.**

Al-Jisâl, p.29.

: : ( ) 426

بحار الانوار / 71 / 394

426- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**El buen carácter se verifica en tres cosas: abstenerse de las cosas prohibidas, procurar lo lícito, y brindar holgura a la familia.**

Bihâr Al-Anwâr, t.71, p.394.

: ( ) 427

الخصال / 317

427- Nos narró Abû Hamzah Az-Zumâlî del Imam 'Alî Ibn Al-Husain (P), que éste dijo:

**Las buenas palabras incrementan la riqueza, aumentan el sustento, hacen que se olvide (es decir, se prorrogue) la hora de la muerte, provocan el cariño de la familia, y hacen entrar al Paraíso.**

Al-Jisâl, p.317.

: ( ) 428

الكافي / 2 / 103

428- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Hay tres cosas, que si la persona se presenta ante Dios con una sola de las mismas, Dios le torna obligatorio el Paraíso: gastar (en la causa de Dios) a pesar de estar en la miseria, mostrarse jubiloso con la totalidad de la gente, y practicar la justicia con uno mismo (como el hecho de decir la verdad aunque ello nos perjudique).**

Al-Kâfi, t.2, p.103.

: ( ) 429

الكافي / 2 / 100

429- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Lo que más hará que mi comunidad ingrese al Paraíso es el temor a Dios y el buen carácter.**

Al-Kâfi, t.2, p.100.

## Los flagelos de la ira y el mal carácter

- الكافي / 2 / 302 . : ( ) 430
- 302 / 2 / الكافي
- 430- Dijo el Mensajero de Dios (BP):  
**La ira corrompe la fe así como el vinagre corrompe la miel.**  
Al-Kâfi, t.2, p.302.
- الكافي / 2 / 303 . : ( ) 431
- 303 / 2 / الكافي
- 431- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):  
**La ira es la llave de todo mal.**  
Al-Kâfi, t.2, p.303.
- ( ) : ( ) ( ) 432
- بخار الانوار / 75 / 27 . :
- 432- Narró el Imam Ar-Ridâ (P) de sus padres, de Amîr Al-Mu'minîn (P):  
**Le dijo un hombre al Profeta (BP): “Enséñame una acción tal que entre el Paraíso y la misma no se interponga nada.” Dijo: “No te encolerices, no pidas nada a la gente, y complácete para la gente lo que te complace para ti mismo.”**  
Bihâr Al-Anwâr, t.75, p.27
- الكافي / 2 / 303 . : ( ) 433
- 303 / 2 / الكافي
- 433- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):  
**Quien contiene su ira, Dios le oculta sus vergüenzas.**  
Al-Kâfi, t.2, p.303.
- الكافي / 2 / 303 . : ( ) 434
- 303 / 2 / الكافي
- 434- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):  
**“La ira es la ruina del corazón prudente.” También dijo: “Quien no controla su ira, no controla su intelecto.”**  
Al-Kâfi, t.2, p.303.

## Pedir el perdón divino

: ( ) 435

بحار الانوار / 6 / 22

435- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**Perfumaos mediante el pedido de perdón, y que no os deshonren las ráfagas de los pecados.**

Bihâr Al-Anwâr, t.6, p.22.

: ( ) 436

بحار الانوار / 94 / 242

436- Dijo el Imam Amîr Al-Mu'minîn 'Alî (P):

**Alabado sea Dios por toda gracia; ruego a Dios toda cosa buena, me amparo en Dios de todo mal, y pido perdón a Dios por todo pecado.**

Bihâr Al-Anwâr, t.94, p.242.

: ( ) : ( ) 437

الخصال / 317

437- Narró Abû Ya'far Muhammad Ibn 'Alî Al-Bâqir (P):

**Le fue preguntado al Mensajero de Dios (BP) sobre los mejores siervos, y dijo: "Son los que cuando hacen el bien se regocijan, cuando hacen el mal piden el perdón divino, cuando algo les es otorgado agradecen, cuando sufren una aflicción son perseverantes, y cuando se enfadan perdonan."**

Al-Jisâl, p.317.

: ( ) 438

مكارم الاخلاق / 313

438- Dijo el Imam As-Sâdiq (P):

**Cuando el siervo incrementa el pedido de perdón, la página de sus acciones es elevada en tanto que resplandece.**

Makârim Al-Ajlâq, p.313.

## La oración en comunidad

: ( ) 439

بحار الانوار / 88 / 4

439- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**Por cierto que Dios se avergonzaría ante Su siervo si éste realizara la oración en comunidad, le rogara por una necesidad, y éste concluyera (esa oración) sin que le proporcionara (tal pedido).**

Bihâr Al-Anwâr, t.88, p.4.

: ( ) 440

بحار الانوار / 4 / 88 .. وسائل الشيعة / 8 / 290

440- Dijo el Imam Ar-Ridâ (P):

**La virtud del rezo en comunidad por sobre el rezo individual es de mil ciclos de oración por cada ciclo.**

Bihâr Al-Anwâr, t.4, p.88; y Wasâ'il Ash-Shî'ah, t.8, p.290.

: ( ) 441

مستدرک الوسائل / 6 / 446

441- Dijo el Mensajero de Dios (BP):

**El rezo de un hombre en comunidad es mejor que sus rezos en su casa por cuarenta años.**

Mustadrak Al-Wasâ'il, t.6, p.446.

: ( ) 442

بحار الانوار / 88 / 6

442- Dijo el Profeta (BP):

**En cuanto al rezo comunitario, por cierto que la filas de mi comunidad en la Tierra son como las filas de los ángeles en el Cielo, y un ciclo de oración en comunidad equivale a veinticuatro ciclos de oración, donde cada uno es más querido para Dios, Imponente y Majestuoso, que la adoración por el período de cuarenta años. En cuanto al día de la Resurrección, en él reunirá Dios a los primeros y a los últimos para realizar el cómputo (de las acciones); y no habrá creyente que haya caminado hacia la oración del Viernes sin que Dios, Imponente y Majestuoso, le merme los horrores del día de la Resurrección, y luego ordene que sea conducido al Paraíso.**

Bihâr Al-Anwâr, t.88, p.6.

: ( ) : ( ) 443  
( )

التهديب / 3 / 266

**443- Un hombre ciego se presentó ante el Mensajero de Dios (BP) y le dijo: “¡Oh Mensajero de Dios! Yo soy ciego y llega a suceder que escucho el llamado (a la oración) y no hay quién pueda llevarme (a la mezquita) para integrarme a la comunidad y rezar contigo.” El Profeta (BP) le dijo: “Ata un cordel desde tu casa hasta la mezquita y acude al rezo en comunidad.”**

At-Tahdhîb, t.3, p.266.

: ( ) 444

بحار الانوار / 88 / 11

444- Dijo el Imam Al-Bâqir (P):

**Quien deja de lado el rezo comunitario desdeñándolo, y asimismo no acude a la congregación de los musulmanes sin motivo, no tiene rezo (es decir, no le es aceptado el rezo).**

Bihâr Al-Anwâr, t.88, p.11.

: ( ) 445

بحار الانوار / 88 / 12

445- Dijo el Imam Ar-Ridâ (P):

**Por cierto que la oración en comunidad fue dispuesta para que la dedicación (a Dios), la creencia en la unicidad divina, el Islam y la adoración a Dios, no sean sino en forma manifiesta, al descubierto y testimoniada, ya que en su exteriorización hay una prueba para la gente del oriente y del occidente que indica hacia Dios, Imponente y Majestuoso sea sólo Él; (fue dispuesta) para que el hipócrita y el negligente acaten aquello que reconocen abiertamente al manifestar el Islam y la religiosidad; y (su disposición fue también) para que sea viable y posible que la gente se observe entre sí en lo que hace a su Islam, puesto que ello ayuda a realizar lo bueno y la piedad y abstenerse de muchos de los actos de desobediencia a Dios, Imponente y Majestuoso.**

Bihâr Al-Anwâr, t.88, p.12.

## Súplica final

: ( )

446

بحار الانوار / 91 / 6

446- Dijo el Imam Al-Bâqir (P):

**¡Dios mío! Ciertamente que nosotros esperamos de Ti una nación magnánima (la del Imam Al-Mahdî, que Dios apresure su aparición), en la cual se engrandezca al Islam y a su gente, se denigre la hipocresía y a su gente, nos dispongas en ella de entre los exhortadores hacia Tu obediencia y los guías hacia Tu sendero, y nos agracies mediante la misma con el honor de este mundo y el más allá.**

Bihâr Al-Anwâr, t.91, p.6.